

# Sió

la revista d'Agramunt  
i de la Ribera

[www.revistasio.cat](http://www.revistasio.cat) · [redaccio@revistasio.cat](mailto:redaccio@revistasio.cat)

Núm. 583 · Any XLIX · Setembre 2012



**Centenari dels primers  
Jocs Florals agramuntins**

**Reportatge de la Festa Major**



**La Diada Nacional  
més independentista**



**PORTADA:**

Vista panoràmica de la plaça de l'Onze de Setembre durant la celebració de l'ofrena floral de les entitats i institucions agramuntines. Hem fet una mica de trampa i hem convertit el penó de Santa Eulàlia de l'estàtua de Rafael de Casanova en una estelada.

(Foto: J. Bertran)

LA 3... 3

**ACTUALITAT**

**Fets del mes**

- La Diada..... 5
- Manifest ANC al Pilar d'Almenara .... 6
- Manifest de l'Ajuntament ..... 10
- Ofrena floral de les entitats ..... 12
- Festa Major ..... 14
- Pregó del Casal d'Avis ..... 18
- Cursa d'andròmines..... 26
- Teatre: L'ensenyament en la postguerra franquista..... 30
- Un gra de sorra..... 31
- Sardanes..... 32
- Exposició a la Galeria..... 33
- Puigverd de Festa Major ..... 33

**HISTÒRIA AGRAMUNTINA**

**Cop d'ull al retrovisor**

- De quan Mafet volia passar-se a Preixens ..... 35

**CULTURA**

**Jocs Florals**

- Centenari dels Jocs Florals d'Agramunt (1912) ..... 37

**ENTITATS**

**Agrupació Sardanista Barretina**

- Balanç de la temporada ..... 43

**Centre Excursionista d'Agramunt**

- Sortida als Besiberris..... 45

**Escola Municipal de Música**

- Tornem a començar ..... 47

**OPINIÓ**

**La claraboia**

- Una finestra al passat ..... 49

**Gent, fets, coses...**

- Ocells: gall fer ..... 51

**Els lectors escriuen**

- Informacions de l'ANC..... 53

**COL·LABORACIONS LITERÀRIES**

**El conte**

- A dieta ..... 55

**ESPORTS**

- Club Futbol Agramunt..... 57
- Bàsquet Agramunt Club..... 59
- Olímpic 92 ..... 60
- Atletisme..... 61

**GRUPS POLÍTICS MUNICIPALS**

- Catalunya, nou estat d'Europa ..... 63
- La Festa Major 2012 no aprova ..... 65

L'AJUNTAMENT INFORMA ..... 66

ALMANAC ..... 69

**LLEURE**

- Amenitats ..... 71

LA FOTO ..... 73

LA CALAISERA ..... 73

L'ÀLBUM ..... 75

# sumari

Enguany la Diada Nacional va ser més reivindicativa que mai, amb els actes habituals i altres de paral·lels com la col·locació d'una estelada al Dipòsit del Castell.

**5 a 13**



**14 a 29**

Ampli reportatge dels diferents actes celebrats durant la Festa Major, amb la novetat del ball popular de la Dansa de Canuts i la presentació del Ball de Cascavells.

Com no podia ser d'una altra manera aquest mes dediquem bona part del contingut de la revista als actes de la Diada Nacional de Catalunya i als de la Festa Major. Obrim el número, portada inclosa, amb la celebració de l'Onze de Setembre que, a l'estela de la gran convocatòria independentista de l'Assemblea Nacional Catalana, ANC, va ser més reivindicativa i participativa que mai.

L'exemple més significatiu d'aquesta empena popular va ser la gran quantitat, més que mai, de banderes catalanes i estelades que penjaven i lluien en finestres i balcons. Es van exhaurir totes les existències, tant les de les botigues com les de la Federació local de l'ANC. A l'ofrena també més assistència de públic i participació d'entitats. De cadascuna d'elles publiquem la imatge del moment. Com

tenim per costum publiquem el Manifest de l'Ajuntament, enguany consensuat entre ERC, CiU i PSC.

La majoria de banderes ja penjaven per la Festa Major, donant un toc més festiu durant els quatre dies de celebracions.

Publiquem un ampli reportatge gràfic de la programació festamajoraire, majoritàriament de caràcter popular i folklòric. El pregó, que oferim íntegrament, el va pronunciar el Casal d'Avis.

Per primera vegada des de feia molts



anys hi va haver teatre a càrrec del Grup Escènic. L'obra escollida és tota una lliçó d'història, molt il·lustradora per a les generacions més joves.

Aquesta Festa Major es complien cent anys de la celebració dels primers Jocs

Florals d'Agramunt. Es van organitzar per exaltar els nostres torrns. La troballa del llibret que es va editar posteriorment ha permès la confecció del reportatge que publiquem en aquest número.

Altres informacions destacades són les que recullen la presentació del CD *Sardanes a la carta* editat per la cobla "Vents de Riella" i la Festa Major de Puigverd amb la inauguració oficial de la circumval·lació que envolta el poble des de ponent a llevant que ja porta temps en servei.

La secció retrospectiva, "Cop d'ull al retrovisor", parla de les relacions entre Agramunt i Mafet i explica l'intent secessionista d'aquest darrer quan va demanar passar del municipi agramuntí al veí de Preixens. Des de Madrid els van dir que ni parlar-ne.

Finalment destacar que, per primera vegada, des de la pròpia revista s'han enregistrat alguns actes, en aquest cas de la Festa Major, que es poden veure a través dels codis QR que es publiquen o directament a la pàgina web de SIÓ, <http://revistasio.cat>. ■

## CRÈDITS

**Redactors:** Ramon Bernaus, Josep Bertran, Pasqual Castellà, Joan Pijuan, Antoni Ponsa, Joan Puig, Josep Rovira i Anna Santacreu.

**Col·laboradors:** Serafina Balasch, Ricard Bertran, Jaume Cots, Deudat Pont, Paulí Ribera i Rosa Maria Sera. **Responsable pàgina web:** Ramon Bernaus Vila.

**Edita:** Col·lectiu de Redactors d'Agramunt

*Amb la col·laboració de:*



*Membre de:*



**Premi Humbert Torres d'Òmnium Cultural 1988 ■ Premi "Tassis-Torrent" Dip. de Barcelona 1989 ■ Torronaire d'Honor 2004  
Pregoner Festa Major d'Agramunt 2007 ■ Premi Culturàlia 2007**

**Imprimeix:** Impremta-Ofset Barnola - Dipòsit Legal: L-138-1964

**Redacció i Administració:** C/. Ensenyament, 17 - Apartat de Correus, 10 - 25310 Agramunt (Urgell)

**Subscripció anual:** 37 € - Número solt: 3,40 €

**Per a subscripcions i anuncis:** Pilar Figuera. Tel. 973 39 20 42

La redacció, manifesta la no obligació d'acceptar totes i cadascuna de les col·laboracions rebudes.

Per altra banda, la publicació dels articles signats, no significa l'acceptació implícita del seu contingut per part de l'equip redactor.

Es recorda que els treballs que envien els col·laboradors a SIÓ, han d'estar escrits a màquina, signats, amb l'adreça i el D.N.I.; si bé, es publicaran amb pseudònim, sempre que els autors ho vulguin. Es prega també, que no passin de foli i mig.

Els escrits que arriben a SIÓ, perquè puguin sortir publicats en el mes de la data de la revista, han d'ésser presentats a la redacció (Apartat 10) fins el dia 6 del mes en curs.



Serafi Miret Cuenca  
Núm. Col. 1256

Lidia Martorell Soldevila  
Núm. Col. 4483

Horari:  
de dilluns a dijous, de 9 a 13 i de 16 a 20  
divendres, de 9 a 13  
dissabtes, a convenir

**ODONTOLOGIA**  
I N T E G R A D A  
CENTRE DE LA RIBERA DEL SIÓ

Oferim els tractaments d'oclusió i articulació, estètica i cosmètica dental, cirurgia bucal i implants dentals, odontologia conservadora i preventiva, odontopediatria, ortodòncia, pròtesis dental i periodòncia.

Av. d'Agustí Ros, 5, 1r, 2a - Tel./Fax 973 39 01 40 - AGRAMUNT  
clinariberadelsio@infomed.es www.centresodontologiaintegrada.com

**\* Som diferents**



Reportatges de vídeo i fotografia\_serveis de vídeo\_  
disseny gràfic\_multimèdia\_pàgines web\_galeria d'art

**>amm**  
comunicació & imatge

info@amm.cat  
www.amm.cat

Plaça de l'església 5 bxs.  
25310 - AGRAMUNT  
TEL 973 392 962 - 639 00 17 05



**VICENS**  
MAQUINÀRIA AGRÍCOLA, S.A.

**Està preparat per la  
R- Evolució?**

**Noves sèries:  
6R - 7R - 8R**



Ctra. N-II km 483  
**25244 FONDARELLA**  
Telf. 973 60 04 50  
vendes@vicensmaquinaria.com  
www.vicensmaquinaria.com

Ctra. C-13 P.I. La Noguera  
C/ 1, Nau 1  
**25670 TÈRMENS**  
Telf. 973 18 08 04

Ctra. de la Llacuna, 44  
**43420 STA. COLOMA  
DE QUERALT**  
Telf. 977 88 04 59

**MANRESANA DE MAQUINARIA S.A.**  
C/ Narcís Monturiol, 1 Pol. Ind. Bufalvent  
**08240 MANRESA**  
Telf. 93 874 39 11

# La Diada



JOSEP BERTRAN



JOSEP ROVIRA

La Diada d'enguany ha estat marcada per la gran manifestació independentista que es va celebrar a Barcelona a la tarda, que aplegà gent de tot Catalunya. Des de la nostra Vila s'hi van desplaçar tres autocars organitzats per l'Assemblea Territorial d'Agramunt i la Ribera del Sió i un nombre indeterminat de persones en vehicles particulars. L'ANC va preparar i motivar aquesta assistència amb l'organització de diversos actes i amb la venda de material com camisetes i estelades ja els dies previs a la Festa Major.

Continua a la pàgina 9 ▶

# Manifest de l'ANC al Pilar d'Almenara

**J**a fa uns quants anys que els agramuntins hem fet d'aquesta caminada fins al Pilar d'Almenara una celebració prèvia a la festivitat de la nostra Diada Nacional.

Aquest any l'Ajuntament ens ha permès que fòsim els membres de l'Assemblea Nacional Catalana, una associació nascuda de la pròpia societat civil, al marge dels partits polítics, que a través de la seva representació territorial d'Agramunt i la Ribera del Sió ens poguéssim adreçar a tots els agramuntins i altres persones de fora que ens heu volgut acompanyar fins aquí en un moment en què Catalunya es troba en una cruïlla en la qual, com mai fins ara, haurem de prendre decisions serioses sobre quin futur volem i quin camí hem de seguir.

Aquest any la celebració de la Diada serà molt especial i marcarà un punt d'inflexió en el decurs de la història del nostre País. En podeu estar convençuts.

Enguany l'Assemblea Nacional Catalana ha convocat per aquest 11 de Setembre tota la societat del nostre país a congregar-se a Barcelona en el que es preveu la manifestació més multitudinària que mai s'hagi produït a Catalunya, superant les celebrades l'11 de setembre del 1977 i el 10 de juliol del 2010.

Demà, centenars de milers de persones, milions potser, marxarem sobre Barcelona en una manifestació en la qual també serà present l'Associació de Municipis per la Independència, de la que el nostre Ajuntament també en forma part, reclamant d'una manera inequívoca la independència de la nostra nació sota el lema "Catalunya Nou Estat d'Europa".

Demà comença el compte enrere que ha de culminar amb la separació política entre Catalunya i Espanya, perquè aquesta manifestació multitudinària que farem és el fruit del convenciment de la majoria dels catalans que continuar amb aquest matrimoni, que només convé als espanyols, ens porta directament al precipici, i que qualsevol altra situació esdevinguda de la consecució d'un estat propi, per desconeguda que sigui, segur que és millor.

Estem cansats de viure sotmesos en un estat espanyol que no ens ha volgut entendre mai i que, enlloc de tenir-lo al costat com un aliat lleial i defensar els nostres interessos com a propis, sempre l'hem tingut en contra com un enemic, atacant-nos i posant totes les traves i dificultats possibles sempre que Catalunya ha maldat per aconseguir una major presència de la seva llengua, o un millor coneixement de la seva economia i del país en general davant dels organismes i

la comunitat internacionals.

Estem cansats dels atacs directes que es produeixen des del govern i tribunals espanyols al nostre sistema educatiu d'immersió lingüística, reconegut internacionalment com un bon sistema que garanteix la integració i la igualtat d'oportunitats per a tothom, acusant-nos d'utilitzar-lo per perseguir i discriminar la llengua castellana.

Estem cansats del drenatge econòmic al qual estem sotmesos any rere any, i que representa el 8,5% del nostre producte interior brut, o dit d'una altra manera, aquest any 2012, per posar un exemple, marxaran de Catalunya més de 16 mil milions d'euros que no tornaran. Perquè tingueu una idea de la magnitud de la tragèdia que suposa aquest espoli anual, el pressupost total de la Generalitat és de 37 mil milions.

Estem cansats que s'utilitzin els nostres recursos per finançar autopistes on no hi ha trànsit, línies de TGV deficitàries que no van enlloc o només serveixen per anar de cap de setmana, aeroports sense avions o de subsidiar, de manera indefinida, zones d'Espanya sense que aquest subsidi es vegi reflectit en una posterior creació de riquesa o una simple voluntat d'esforç i d'estimació al treball. I tot això passa quan aquí a Catalunya encara ens manquen infraestructures bàsiques i necessàries per al nostre desenvolupament econòmic i social, i les que tenim són de pagament.

Estem cansats de viure en un estat completament desacreditat davant la comunitat internacional, que no compleix els seus compromisos, que no ens paga els deutes i ens tracta de pidolaires quan reclamem allò que és nostre, que hi tenim dret i que ho necessitem per atendre les necessitats més bàsiques de la nostra gent.

Demà ens manifestarem a Barcelona perquè Catalunya vol ser un nou estat d'Europa de ple dret amb tots els compromisos que això representa. En som conscients.

Demà ens manifestarem perquè volem la independència, perquè la necessitem, perquè necessitem poder garantir un futur digne a les generacions que ens vénen al darrere, perquè necessitem un ensenyament i una sanitat de qualitat, unes pensions i una atenció a la gent gran dignes d'un país que treballa i s'esforça.

La necessitem perquè volem que Catalunya pugui desenvolupar-se amb plenitud en els àmbits cultural, lingüístic, social, creatiu, esportiu, econòmic, en el món de la recerca, etc. També perquè necessitem



JOSEP ROVIRA

unes infraestructures modernes que ens acostin encara més les persones i mercaderies a Europa. I necessitem com el pa que ens mengem que els nostres joves que surten de les universitats puguin desenvolupar aquí, al nostre país, aquelles feines per a les quals han estat preparats. Aquests joves que avui estudien a les universitats són els que han de fer funcionar el país demà. No ens podem permetre de prescindir-ne.

Com hem dit abans, demà es preveu una assistència massiva de gent a Barcelona, reclamant la independència. Però que ningú no es pensi que aquesta es produirà com un punt i a part. Tot al contrari, serà

un procés llarg i difícil que requerirà molts sacrificis per part de tothom, però no hi ha alternativa. O això o diluir-nos dins d'una Espanya arcaica, caduca i casposa, que continuarà esprement-nos mentre ens pugui treure una sola gota de suc.

És cert que aquest procés cap a la independència ja ha començat i aquests darrers anys aquesta ànsia de llibertat ha anat calant en la societat catalana. S'ha avançat força, s'han perdut les pors i, fins i tot, les classes polítiques i dirigents del nostre país i empreses parlen de la independència d'una manera completament desacomplexada. De fet, avui, aquest és pràcticament l'únic debat polític candent present en la nostra societat. Ningú no es podia pensar fa uns pocs anys que avui seríem on som, però compte, encara no hi ha res guanyat i cal que ningú no abaixi la guàrdia, perquè la independència no ha de ser solament una quimera dels partits independentistes, ha de ser un objectiu de país. Som una nació i entre tots ho hem d'aconseguir.

Cal que no defallim passi el que passi. Els moviments tàctics que faran o deixaran de fer alguns partits a partir del dia 12 ens decebran. Això ja ha passat, va passar l'endemà de la manifestació del 10 de juliol del 2010 quan sortíem al carrer per protestar pel tracte que ens dispensà el Tribunal Constitucional espanyol, però malgrat tot hem continuat avançant, hem fet molt camí des d'aleshores i no hi ha marxa enrere possible.

Tenim una oportunitat històrica que no podem deixar passar.

Des de la societat civil hem de continuar treballant, sense oblidar-nos dels ajuntaments, especialment els que, com el nostre, formen part de l'Associació de Municipis per la Independència. El paper dels ajuntaments en aquest procés serà cabdal.

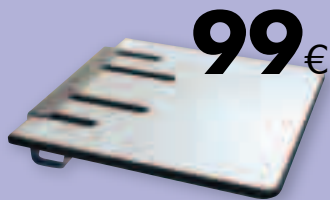
Com a administració més propera al ciutadà, hauran d'assumir grans responsabilitats amb l'objectiu d'entomar i mitigar, en la mesura de les seves possibilitats, els efectes adversos que en algun moment del procés d'emancipació nacional es puguin produir.

Tots junts, empenyent i pressionant en la mateixa direcció perquè els nostres representants polítics al Parlament de Catalunya es vegin abocats a assumir d'una vegada el rol que els pertoca com a governants i legisladors de Catalunya, i facin allò per al que han estat elegits:

**UNA CATALUNYA TRIOMFANT I QUE TORNI A SER RICA I PLENA.**

**Visca Catalunya lliure!**

# Ohhh GAMMA MIA, quins preus!



seient plegable  
per a dutxa  
· Fins a 150 kg

29€  
ruixador cromat



· Anticalcari

des de  
199€  
mampara

· Vidre 8 mm  
de seguretat

199€

39,95€  
aixeta de lavabo

Grans ofertes  
només fins al 31 d'octubre

conjunt  
· Moble 80 + lavabo  
porcellana + mirall

· Disponible en  
diferents colors

des de  
119€  
lavabo

79€  
radiador de bany

· 80x50 cm

ceràmiques  
bany  
construcció  
eines

pretensats cuñat GRUP GAMMA

C/ Capella, 6 Agramunt (Lleida)  
Tel. 973 390 115 Fax 973 392 810 [www.cunyat.com](http://www.cunyat.com)



JOSEP BERTRAN

**Un total de 32 entitats, associacions i institucions van participar en l'ofrena floral que cada any es fa a la plaça de l'Onze de Setembre.**

Se'n van vendre moltes, més n'hi hagués hagut, i això es va notar amb la presència massiva a les finestres i balcons de casa nostra.

Els actes de la Diada van començar la vigília a les vuit del vespre amb la col·locació d'una estelada al capdamunt del Dipòsit del Castell. Quatre membres de l'organització van pujar fins al cim mentre

al carrer del Firal els esperava el públic aplegat a l'acte que comptà amb la participació dels Grallers agramentins.

Al vespre un bon nombre de persones –es van vendre uns 185 tiquets pel bocata i l'aigua–, van participar en la desena edició de la pujada al Pilar d'Almenara. Arribats al peu de la històrica torre, va intervenir la regidora de

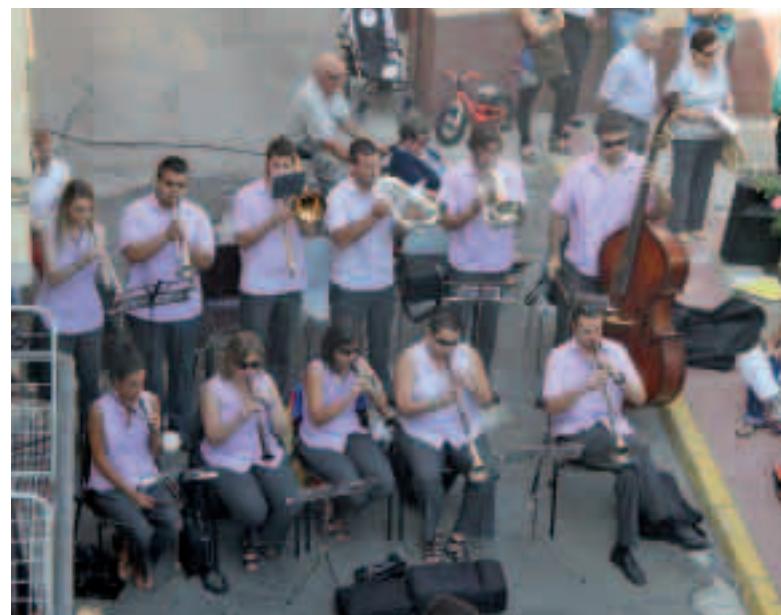
Cultura, Mercè Cases, i es va llegir un manifest per part d'un representant de l'ANC, que reproduïm a les pàgines anteriors.

### L'OFRENA

Un total de 32 entitats, associacions i institucions van participar en l'ofrena floral que cada any es fa a la plaça de l'Onze de Setembre, ▶



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP ROVIRA

**Tres autocars van sortir d'Agramunt per anar a la manifestació de Barcelona.**

concretament al peu del monument a la figura de Rafael de Casanova. Hi van actuar la Coral d'Avui, que va interpretar el *Cant del Poble* i *Els Segadors*; la Colla Estol-Espígol, que ballà una sardana, *La Santa Espina*, interpretada

per la Cobla Jovenívola. L'alcalde, Bernat Solé, va llegir el Manifest de la Diada consensuat pels grups municipals d'ERC, CiU i PSC i sense el suport del PP. Com és habitual, al Mercadal es va celebrar una ballada de sardanes

amenitzada per la Jovenívola.

A les 3 de la tarda, tres autocars van sortir de la Fondanada en direcció a Barcelona. La tornada va ser al voltant de quarts de dotze de la nit a la mateixa plaça, on es van fer una foto conjunta de record.

## Manifest de l'Ajuntament d'Agramunt

**Creiem que és hora de dir prou. Ara farà un any, en aquesta mateixa plaça, manifestàvem que calia seguir un camí i que aquest seria tan curt com volguéssim els catalans.**

Un any més, amb aquest ja són 298, els catalans recordem la derrota davant l'exèrcit borbònic. L'11 de setembre de 1714, Barcelona es rendia després de 14 mesos de setge i amb el Decret de Nova Planta, signat dos anys més tard, els catalans perdíem les nostres llibertats i els nostres drets com a nació. Anys abans, concretament el 1659, s'havia signat el Tractat dels Pirineus amb el qual Felip IV cedia el Conflent, el Vallespir, el Capcir i mitja Cerdanya sense ni tan sols consultar-ho a les Corts Catalanes, a les quals se'ls va notificar la cessió 43 anys més tard. I gairebé 300 anys després, com si la història es repetís, seguim sotmesos a l'ofensiva espanyola, que dia rere dia ataca les bases de la nostra llengua, de la nostra cultura, de les nostres institucions i fins i tot dels nostres drets com a nació.

Els darrers esdeveniments no són pas massa esperançadors. L'exercici de recentralització que està duent a terme el govern central tot just ha començat. En els darrers anys i amb diferents governs a Madrid hem vist com l'Estatut aprovat pel Parlament de Catalunya i referendat àmpliament pels catalans ha estat laminat per un Tribunal Constitucional format per 12 magistrats. També hem vist com el Tribunal Suprem, davant la petició de tres famílies, anul·lava part d'un Decret que fixava el català com a llengua vehicular en l'ensenyament de 3 a 6 anys.

Darrerament, hem rebut atacs directes a les competències de les nostres pròpies administracions. Hem vist reduïdes les inversions en infraestructures, a diferència d'altres territoris de l'estat, posant-se en dubte la viabilitat del



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

corredor Mediterrani per defensar el corredor central quan la Comunitat Europea ja hi havia donat el seu ple suport. En aquesta mateixa línia, hem pogut comprovar com dia rere dia Catalunya es veu obligada a prendre mesures dràstiques per fer front a la crisi, mentre Espanya continua destinant els seus recursos a reflotar sectors financers que ens han portat a aquesta complicada situació i que ens aboca a una destrucció de llocs de treball i a una dràstica reducció dels recursos destinats a les polítiques socials.

En el nostre cas, la situació es veu agreujada pel dèficit fiscal que suporta el nostre país. Fins i tot els últims mesos hem patit l'augment d'un 7,5% en el peatge de les autopistes catalanes, quan el 70% d'autopistes de pagament de l'Estat es troben precisament a Catalunya.

Mentrestant, el Ple del Parlament va aprovar la proposta d'un pacte fiscal que, tal com diu la paraula, únicament es tracta d'una proposta i que en tot cas serà el Congrés de Diputats qui n'hagi de donar l'aprovació final.

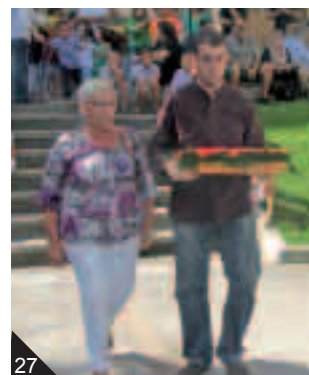
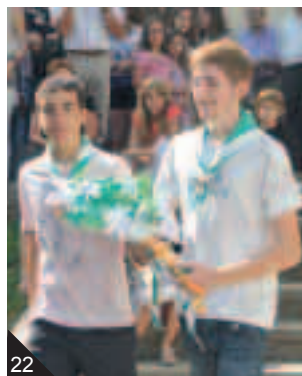
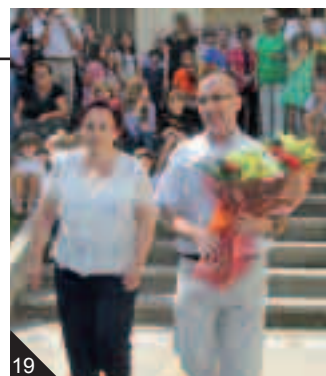
Durant aquests darrers anys, també hem viscut manifestacions multitudinàries com la del passat 10 de juliol de 2010 a Barcelona o la celebració de consultes populars organitzades per la mateixa societat civil. També hem vist constituïdes l'Associació de Municipis per la Independència i, recentment, l'Assemblea Nacional Catalana. Fins i tot, nombroses personalitats han expressat de forma explícita la voluntat i necessitat d'exercir el nostre dret a l'autodeterminació. Precisament aquesta tarda, tots els catalans i catalanes estem cridats a la Manifestació unitària que es durà a terme a Barcelona sota el lema "Catalunya, nou Estat d'Europa".

Creiem que és hora de dir prou. Ara farà un any, en aquesta mateixa plaça, manifestàvem que calia seguir un camí i que aquest seria tan curt com volguéssim els catalans. Avui podem ben dir que aquest camí està arribant al final del seu trajecte, per necessitat i per responsabilitat. El país demana fer aquest pas que ens ha de portar a un futur esperançador per tots nosaltres i, sobretot, per a les noves generacions. Per tot això, treballem units, per Agramunt, per Catalunya, per tots els catalans i catalanes del nostre país.

Visca Catalunya lliure!

# Ofrena floral de les entitats





FOTOS: JOSEP BERTRAN

- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| 1. Agrupació Sardanista Barretina             | 9. Associació dels Amics dels Escoltes d'Agramunt                        | 16. Club Ciclista d'Agramunt              | 24. Fundació Privada Lo Pardal                       |
| 2. Agrupament Escolta i Guia d'Agramunt (CAU) | 10. Assemblea Territorial d'Agramunt Ribera del Sió per la Independència | 17. Club Handbol Agramunt                 | 25. Grup Escènic Agramuntí                           |
| 3. AMPA de l'Escola de Música d'Agramunt      | 11. Bàsquet Agramunt Club  | 18. Colla Sardanista Estol-Espígol        | 26. Partit Popular d'Agramunt                        |
| 4. AMPA de l'IES Ribera del Sió               | 12. Casal d'Avis d'Agramunt i Comarca                                    | 19. Convergència Democràtica de Catalunya | 27. Partit Socialista de Catalunya                   |
| 5. AMPA del col·legi Macià-Companyans         | 13. Centre Excursionista d'Agramunt                                      | 20. Coral d'Avui i Bon Cant               | 28. Penya Barcelonista d'Agramunt i Comarca          |
| 6. AMPA del col·legi M. D. del Socors         | 14. Club de Bitlles Sió d'Agramunt                                       | 21. Diablers l'Espetec                    | 29. Ràdio Sió d'Agramunt                             |
| 7. AMPA de la Llar d'Infants "Nins"           | 15. C.F. Agramunt - Escola "Gerard Gatell"                               | 22. Esplai Sió                            | 30. Secció local d'Esquerra Republicana de Catalunya |
| 8. Associació de Dones l'Esbarjo              |  | 23. Fundació Privada Espai Guinovart      | 31. Societat Nostra Senyora del Remei (Mafet)        |





# Festa Major



# TORRONS

# Vicens

des de 1775



*Des de 1775 Guardem l'Autèntica Tradició del Torró d'Agramunt*



*Durant més de dos segles, de generació en generació, l'empresa VICENS transmet en els seus productes l'herència dels mestres artesans torronaires, avalats per l'ús de les primeres matèries nobles de la nostra terra, l'ametlla, l'avellana, el sucre i la mel s'uneixen per a crear una autèntica obra d'art.*

*TORRONS VICENS posseeix l'indicació geogràfica protegida, del torró d'Agramunt, certificat europeu que garanteix la qualitat dels nostres torrons.*



**... i ara, a Agramunt, també podeu visitar el nostre museu.**

TORRONS  
**Vicens**  
des de 1775  
AGRAMUNT

**MUSEU**  
del TORRÓ  
i la XOCOLATA

Veniu a descobrir un espai cultural, on podreu conèixer la història del torró i de la xocolata, així com la trajectòria de l'empresa **TORRONS VICENS**.

A l'obrador podreu veure com s'elaboren artesanalment els torrons i, a la botiga, trobareu tots els nostres productes.

Gaudiu d'una visita plena d'experiències i sensacions que no us deixaran indiferents.



**HORARIS DE VISITA:**

**Dimarts a dissabte:**  
de 10,30 a 13,30h i de 15,00 a 19,00h.

**Diumenge:**  
de 10 a 15h

**Dilluns tancat.**

Tel. 973 392 151 · [museu@vicens.com](mailto:museu@vicens.com)

**Torrans Vicens (Obrador, botiga i museu)** | Ctra. Tàrrega, 1 · Agramunt (Lleida) · Tel. 973 390 607

**La Casa del Torró d'Agramunt** | C. Sió, 2 · Agramunt (Lleida)

**La Maison del Turrón** | Ctra. NII, Camí de la Piscina, 11 · La Jonquera (Girona)

**La Boutique del Torró de Sitges** | C. d'Espanya, 2 · Sitges (Barcelona)



[www.vicens.com](http://www.vicens.com)  
[torrons@vicens.com](mailto:torrons@vicens.com)  
[info@vicens.com](mailto:info@vicens.com)



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

**A**mb la XXIV Pintada de Murals van començar els actes programats per a la Festa Major d'enguany. A la pintada cada any hi ha més afluència, però també és més anàrquica amb participants més interessats a llançar-se la pintura per sobre que per confeccionar el mural.

### Pregó

El Pregó Oficial el pronunciarà el Casal d'Avis. Va prendre la paraula el seu president, Felip Llena, després de la introducció de l'alcalde, Bernat Solé. ▶

## Pregó del Casal d'Avis



JOSEP BERTRAN

***Recordant de molts anys enrere, la programació ha anat canviant d'estil, adaptant-se a l'evolució que el temps imposa, referent a la música, les maneres de divertir-se, horaris i altres, però sempre ha estat la Festa Major i entre tots desitgem i procurem que ho continuï essent.***

Senyor alcalde, regidors, regidores, senyores i senyors, bona tarda a tots i benvinguts.

Quan es va disposar que el pregó de la Festa Major el fes una associació de la vila, començant per la més antiga, a mi particularment em va semblar una idea molt positiva, ja que sempre he pensat i he dit que les associacions són el reflex viu d'un poble.

Aquest any ens correspon a nosaltres, l'Associació de Jubilats i Pensionistes, inscrita al registre de Governació amb el nom de Casal d'Avis d'Agramunt i Comarca, pel que en aquest moment ens disposem a dur a terme aquest acte de l'inici de la nostra Festa Major.

Començarem amb unes projeccions per mostrar a grans pinzellades, el que ha estat i el que és la nostra associació, així com també les diverses activitats, festes i excursions que hem anat gaudint, mes rere mes i any rere any.

Durant tots aquests anys de la nostra existència han passat moltes persones per les diferents juntes de govern, que han anat presidint i dirigint l'associació, començant per la primera junta que fou part dels fundadors. Unes amb més encert i altres amb menys, segons els gus-

tos o criteris, però sempre s'han anat fent activitats diverses segons les possibilitats; i és el que hem de procurar de fer, donat que ja som a la tardor de les nostres vides i hem de mirar de passar els dies com més alegres i feliços millor.

Ara, doncs, disposeu-vos a contemplar un petit recull del que s'ha fet i es fa en la nostra entitat.

Els socis i sòcies que formem el Casal d'Avis i en conjunt tota la gent gran, uns més i altres menys, tenim una edat avançada, hem viscut i hem participat en moltes festes majors. Recordant de molts anys enrere, la programació ha anat canviant d'estil, adaptant-se a l'evolució que el temps imposa, referent a la música, les maneres de divertir-se, horaris i altres, però sempre ha estat la Festa Major i entre tots desitgem i procurem que ho continuï essent.

Molts anys enrere es varen representar alguns espectacles que avui quasi són impensables degut a l'alt cost, i que per altra banda ja els estem veient pels mitjans de comunicació, ho sigui a la televisió. Però també cal dir que alguns els recordem molt gustosament i fins i tot amb certa nostàlgia, com aquell any que, si

**Pel que fa als espectacles, durant uns anys en aquest mateix escenari on som ara, no faltava la representació d'una sarsuela, interpretada pels millors cantants d'aquella època.**

no recordo malament fou el 1944, en la part esportiva vàrem poder gaudir d'uns partits de futbol entre tres equips de la primera divisió com eren el Barça, l'Espanyol i el Sabadell. En aquell temps si es volia veure'ls jugar t'havies de desplaçar a Barcelona i amb transport públic, ho sigui marxar avui i tornar l'endemà com a mínim, perquè els cotxes particulars eren molt escassos.

Per altra banda, i pel que fa als espectacles, durant uns anys en aquest mateix escenari on som ara, no faltava la representació d'una sarsuela, interpretada pels millors cantants d'aquella època. Agramunt fins i tot comptava amb una nombrosa afició d'aquest art líric. Doncs bé, una petita anècdota que recordo és

que el baríton Marcos Redondo, petit d'estatura però molt gran de veu, va cobrar tres mil pessetes de més per interpretar la sarsuela Maruxa, que era molt més cotitzada que una altra qualsevol donat que hi havia molt més cant. També cal esmentar el tradicional ball a l'envelat que es muntava a la plaça del Mercadal, amb les llotges plenes a vessar i la pista atestada de parelles ballant, quan ara per a aquest acte es disposa d'un espaiós local. També cal dir que en aquella època els músics només interpretaven vuit cançons o balls a la sessió de tarda, amb el corresponent espai entre un i l'altre, i setze a la sessió de nit, en què a la meitat de la sessió es feia un descans anomenat la mitja hora.

Aquest és un petit recull de la Festa Major d'anys passats i que han quedat allunyats. Sí que els records a vegades porten nostàlgia, però agrada comentar-los i també explicar-los als nostres fills o néts, perquè es pugui veure i comparar que les festes, com els costums, van canviant segons l'evolució de la vida que va lligada amb el progrés, i acceptar el que s'ha fet o s'està fent de bon grat, perquè la Festa Major és molt antiga i són moltes les generacions que l'han contemplat. Des d'aquí convido que tots hi posem el nostre granet de sorra perquè vagi continuant, malgrat els entrebancs que hi puguin haver.

Agramuntins, agramuntines, la Festa Major ja comença. En nom del Casal d'Avis, gràcies per la vostra presència en aquest acte. Que amb bona salut la pugueu gaudir, i per molts anys. ■



JOSEP BERTRAN



Vídeo de la cercavila popular.

**Els vídeos també es poden veure a la pàgina web de la revista.**

## Cercavila

La cercavila i els jocs japonesos van servir per obrir els actes més populars, folklòrics i especialment destinats a la mainada que van ser molts i variats durant la Festa Major.

Després de setmanes sense ploure, la vigília amenaçava i va descarregar a l'hora de començar la cantada d'havaneres al Passeig. L'actuació, a càrrec dels grups Marinada i Boira, va començar amb una hora de retard i molt menys

públic de l'habitual. Després i fins la matinada actuaren *L'Últim Burro* a les Piscines i els *Dj Roca* i *Joan Marc* al Passeig.

## Divendres

La jornada del divendres s'inicià amb la ja tradicional Xocolatada Popular seguida d'una Gimcana organitzada pel grup Esplai Sió, una ballada de sardanes per la cobla "Vents de Riella", un campionat de tennis taula al Pou i

al Passeig diverses activitats infantils.

## Novetat

Una de les novetats d'aquesta Festa Major va ser la ballada popular de la Dansa de Canuts i la presentació del Ball de Cascavells d'Agramunt. Varen actuar la Colla Estol-Espigol i la part musical anà a càrrec de la cobla Jovenívola.

La Dansa de Canuts, fins ara ballada per la Colla Estol-



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

Espígol, es va obrir al públic en general amb la intenció que arrelés com a tradició popular en el futur. Durant tres dies es van fer uns assajos per ensenyar els passos al públic que després participà en la

dansa de la plaça que va obrir l'alcalde.

El Mercadal acollí una sessió llarga de ball a càrrec de Montse & Joe, mentre se celebrava una nova edició, la quinta, de la Cursa d'Andrò-

mines organitzada per la Penya Barça. Al Passeig tingué lloc un sopar popular. A la nit, al Casal, el Grup Escènic Agramuntí va oferir la primera de les tres representacions de l'obra *"El florido pensil"*. ▶



JOSEP BERTRAN

JOSEP BERTRAN





JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



Video del Ball de Cascavells i la Dansa de Canuts.

La Terrasetta de Preixens i Kodul van omplir de música tota la matinada.

El segon dia de la Festa Major s'obrí amb la primera edició de la Cursa d'Orientació en BTT organitzada pel Club Ciclista. A la tarda se celebrà la segona Milla d'Agramunt a iniciativa dels Escatxics i el Patronat d'Esports.

Les tres colles castelleres



JOSEP BERTRAN

lleidatanes, els Castellers de Lleida, els Margeners de Guissona i la colla de Solsona, van participar en una primera trobada que se celebrà la tarda del dissabte a la plaça de l'Església. Mentrestant

al Mercadal la cobla Jovenívola amenitzava una ballada de sardanes. El pavelló va ser l'escenari de sengles sessions de ball de tarda i nit i un concert, tot a càrrec de l'orquestra Marina.





JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

JOSEP BERTRAN



Vídeo dels Bastoners.

A mitjanit començà el tradicional Correfocs amb els Diables de l'Espetec i els de Cornellà i a partir de la una de la matinada varen actuar els grups Malakaton, Kayo Malayo i Virus.

Els actes del diumenge van començar amb un espectacle infantil al Casal i una sessió de sardanes amb la cobla Vila d'Olesa al Mercadal. La tarda la protagonitzà la *Tradi-Sió* i *Los balls del Poble* amb diversos grups folklòrics agrumuntins i forasters. Al pavelló l'orquestra Saturno animà una sessió llarga de nit al final de la qual tingué lloc el Castell de Focs. Els Dipòsits van acollir el fi de festa amb l'actuació de la Munt-Band i el DJ Lomoconqueso. Com és habitual, el Dia de Sant Gos es va fer una projecció de Cinema a la Fresca.

JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



## Cursa d'andròmines

Un any més la Penya Barcelonista d'Agramunt i Comarca va organitzar la Cursa d'andròmines. Enguany va ser la cinquena edició amb una participació una mica inferior a la de l'any passat. Una llàstima, donada l'expectació que desperta entre el nombros públic assistent.



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN

## Participants i premis:

Agramunt Air Lines (segon premi)

Peixets, peixats i pescats

London Gin

Reciclub

Super Chopper (primer premi)

Escrivim corrent

Des de Xina amb molta sort (tercer premi)

Futboleros Bestioles

JAJ Matèries perilloses

El sol naixent



JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN



1  
JOSEP BERTRAN



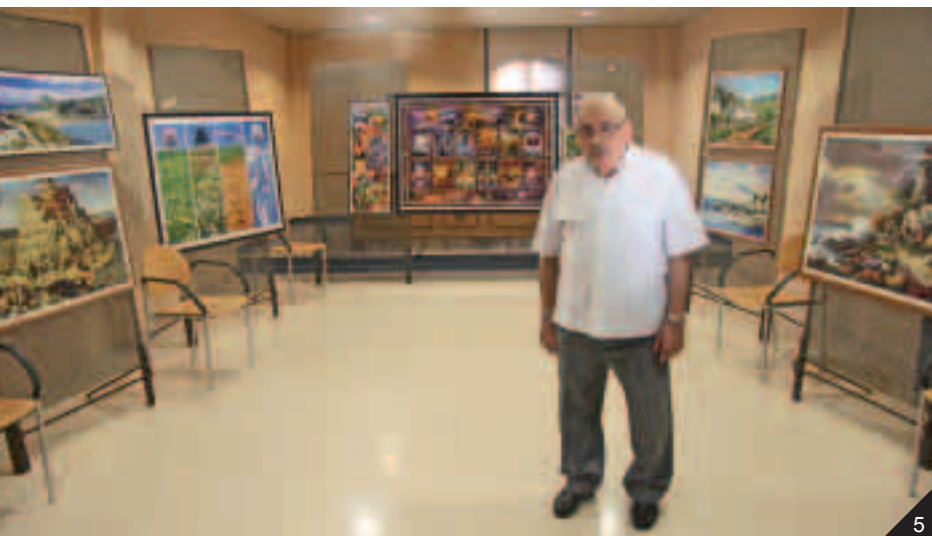
2  
JOSEP BERTRAN



3  
JOSEP BERTRAN



4  
JOSEP BERTRAN



5  
JOSEP BERTRAN



6  
JOSEP BERTRAN



JOSEP BERTRAN  
7



JOSEP BERTRAN  
8



JOSEP BERTRAN  
9



JOSEP BERTRAN  
10

- 1) Grup d'animació al Passeig.
- 2) Ball del divendres al Mercadal.
- 3) Exposició "Petjades de vida" d'Anna Ribó, a l'Ajuntament.
- 4) Campionat de tennis taula a la plaça del Pou.
- 5) Exposició de puzles d'Albert Tarrazona a la Sala de Conferències del Casal.
- 6) Els toros van ser una de les atraccions més concorregudes de les firetes.
- 7) Tradicional correfoc amb els diables de l'Espetec i els de Cornellà.
- 8) Actuació de "Kayo Malayo" al concert de rock de la Fondandana.
- 9) El grup local Munt-Band va cloure els actes de la Festa Major amb un concert als Dipòsits.
- 10) Ballada de sardanes al Mercadal amb la cobla Jovenívola.
- 11) Sessió llarga de ball al pavelló el diumenge al vespre.



JOSEP BERTRAN  
11

# Teatre: L'ensenyament en la postguerra franquista



JOSEP BERTRAN

**És una crítica a l'època més fosca de l'ensenyament franquista.**

Els dies 28 d'agost i 8 i 11 de setembre el Grup Escènic Agramuntí va presentar l'obra *El florido pensil* original d'Andrés Sopena i

amb adaptació de Guillem Jordi Graells. El muntatge, que en el seu dia va aconseguir un èxit espatarrant de públic, és una crítica a l'època més fosca

de l'ensenyament franquista. És un tema que el recorden els que ho van viure i és una amena lliçó d'història per a les generacions més joves.



JOSEP BERTRAN



Vídeo d'una escena de l'obra.

**Repartiment artístic:** Briones, Joan Ribalta; Pujades, Francesc Bullich; Roure, Miquel Marsol; Argelich, Paquito Cifuentes, i Arnús, Joan Garcia. Veu en off, Anna Santacreu.

**Escenografia i vestuari:** Jaume Villalta, Honest Valentines, M. Rosa Omedes i Paquito Cifuentes.

**Llum i so:** Rossend Carrera i Ramon Roqué.

**Estilisme:** Imma Guerrero i Dolors Ginestà.

**Apuntadores:** Anna Santacreu i Carme Vicens .

**Direcció:** Amadeu Padullés.



## ACTUALITAT DES DE LA RIBERA

# Un gra de sorra

Aquest és el títol del recital que ens ha ofert, en el marc agradable de la plaça de l'Església de Ventoses, el Sr. Lluís Platero. Un senyor resident a Butsènit d'Urgell que ens ha presentat l'Anna amb el vist i plau de l'Associació de Dones del poble. Ha estat un molt digne complement de la Festa Major.

El Sr. Lluís ha començat amb un símil constructiu del riu Sió en la formació de les platges catalanes.

Molt encertat, ha seguit recitant i cantant poemes originals i d'autors com Miquel Martí Pol i Joan Maragall. Sempre amb veu clara i modulada, càlida si més no.

Els temes eren l'amor, el mar, la platja, la pesca, l'home, la fe, etc.

Així doncs hem gaudit d'una estona de silenci i pau entre recitacions i cants molt ben executats acompanyat de la seva guitarra. La ment agraeix aquestes pauses en-

tre sorolls i calor en aquests dies xafegosos d'agost.

Gràcies per aquestes estones de bona harmonia i germanor compartida, i sobretot a l'esforç de persones com la Bepeta, l'Isidre, el Llorenç, el Jordi... que tot ho fan possible.

Sempre hi són. Humanitat ben entesa.

A tots, gràcies.

**Josep Bernaus**



JOSEP BERTRAN

1

Els compositors homenatjats per la cobla "Vents de Riella". A baix, petits i grans van ballar al ritme de les sardanes escollides.



JOSEP BERTRAN

2

## 1 i 2. Sardanes

La cobla "Vents de Riella" va presentar, el divendres 7 de setembre al vespre al Mercadal, un enregistrament de sardanes amb el títol de Sardanes a la Carta. En total dotze peces que foren escollides per votació popular. Durant la presentació es va projectar un "vídeo clip" promocional rodat per la pròpia agrupació en els paisatges urbans de la nostra Vila. Durant la vetllada es va fer un reconeixement als compositors Carles Santiago i Joan Làzaro, presents a l'acte, en representació de tots els compositors de sardanes.

A la dreta, les dues artistes el dia de la inauguració a la Galeria d'Art.

Sota aquestes línies, Santi Clotet amb dos dels bonsais de l'exposició realitzada a Cal Moliné, durant la Festa Major de Puigverd.

A la foto gran inferior, les autoritats a punt de tallar la cinta inaugural de la circumval·lació de Puigverd.



JOSEP BERTRAN



4

JOSEP BERTRAN

### 3. Exposició a la Galeria

Fins al 30 de novembre es pot veure a la Galeria d'Art l'exposició *Tubulars*, que es va inaugurar el diumenge 16 de setembre. És obra de les joves artistes Esther Carbonell i Maria Ardiaca, que a través de la combinació de diferents disciplines –fotografia, restauració i escultura–, han donat una nova visió, una sensibilitat actualitzada a un seguit d'objectes clàssics. “Cada marc o objecte ha estat seleccionat i treballat manualment

i de forma individualitzada. Un cop recuperat i restaurat com a peça clàssica, s'ha re-interpretat aportant-hi un nou sentit estètic, una nova visió i sensibilitat actualitzada”, han explicat les artistes.

### 4 i 5. Puigverd de Festa Major

Puigverd va celebrar, els dies 15 i 16 de setembre, la seva Festa Major amb un programa que va omplir d'actes de tot tipus les dues jornades. Els més oficials van ser el pregó del dissabte a càrrec de la vicepresidenta de l'IEI, Rosa Pujol, i la inauguració de la ronda de circumval·lació per part del president de la Diputació, Joan Reñé. Després de tallar la cinta protocol·lària, la comitiva d'autoritats i convidats es desplaçà fins a la plaça on tingueren lloc els parlaments seguits d'una exhibició de sardanes a càrrec de la colla Estol-Espígol.

Durant els dies de la Festa Major el local social de Cal Moliné acollí una exposició de bonsais aportats per Santi Clotet i l'associació Zen. Altres activitats van ser el concert jove a càrrec de la Munt-Band, el ball pels grups Acuario i “Montse i Joe” i el tradicional sopar de germanor, entre altres. ■



5

JOSEP BERTRAN

# VULCANIZADOS IBARZ



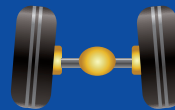
PNEUMÀTICS



FRENS



AMORTIDORS



ALINEACIÓ



OLI

Ctra. Tárrega, s/n. Agramunt. Tel: 973 390 734

euromaster.com



ELS PNEUMÀTICS NECESSITEN EXPERTS

**M.ÀNGELS**  
*desire*  
PERRUQUERIA · ESTÈTICA · SOLÀRIUM  
C/Si6, 6 - tel 925 890 230 - 25011 AGRAMUNT (Lleida)

**FUNERÀRIA I TANATORI**  
**J. TORNÉ**  
Serveis per totes les companyies

Poligon industrial C/ Noguera, 6 **SERVEI PERMANENT** Tel. 973 39 08 62 AGRAMUNT

Amics de l'Espai Guinovart

**Més enllà de la terra:  
el transcendent en l'obra de Guinovart**  
12 octubre / novembre 2012

**AMICS DE L'ESPAI GUINOVART,**  
adreçat a particulars, col·lectius i empreses

**HORARI:**  
Dijous i divendres, de 10h a 13h  
Dissabtes d'11h a 14h i de 17h a 19h,  
Diumenges d'11h a 14h.  
Plaça del Mercat, s/n. 25310 Agramunt  
info@espai.guinovart.es  
Visites concertades per a grups. Tel. 973 39 09 04

# De quan Mafet volia passar-se a Preixens

Malgrat que les relacions entre Agramunt i Mafet generalment han estat bones, hi va haver un temps en què aquesta població volia segregarse del municipi agramuntí i unir-se al de Preixens. L'any 1880 el Consell d'Estat va rebutjar aquesta pretensió que feia anys que es tramitava.



**L'objectiu no va fructificar i el dia 6 de novembre del 1880 el Butlletí Oficial publicava la resolució negativa del Consell d'Estat. La resolució és bastant dura contra la petició del grup de veïns que es volien segregare del municipi agramuntí.**

En una de les primeres edicions de SIÓ el "corresponsal" de Mafet, F.B. Mases iniciava la seva col·laboració amb un escrit en el qual feia una presentació del seu poble, "el magnífico y bello agregado de Agramunt, Mafet, cruzado por el Canal de Urgel, una carretera de segundo orden y el río Sió, está dotado de teléfono, electricidad, agua potable, carteria rural, Casa Rectoral, escuela mixta..."

En el segon paràgraf diu que sempre han mantingut representació a l'Ajuntament i a la Hermandad de Labradores, "de las que hemos sido buenos tributarios, no habiéndonos faltado en cambio apoyo, protección y ayuda". Amb tot, es nota que tenen alguna espina clavada i que no sempre s'han sentit ben tractats per part de l'Ajuntament agramuntí.

En aquest sentit explica que "un acuerdo municipal de dotar al pueblo de báscula municipal, fué revocado en una sesión del Ayuntamiento, y la báscula vieja de Agramunt, en vez de regalarla a Mafet, fué vendida como chatarra. Vino después el plan de Regiones De-

vastadas, y por diversos motivos; Mafet quedó al margen". El comunicant aprofita l'escrit per enumerar altres greuges menors.

Però les relacions més tenses que mai han tingut les dues poblacions van ser entre els anys 1877 i 1880 quan els de Mafet van plantejar al Govern de Madrid la voluntat de marxar del municipi d'Agramunt i anar-se'n al de Preixens. L'objectiu no va fructificar i el dia 6 de novembre del 1880 el Butlletí Oficial publicava la resolució negativa del Consell d'Estat.

La resolució és bastant dura contra la petició del grup de veïns que es volien segregare del municipi agramuntí. Segons aquesta, té molts defectes de forma, "sólo pasando la vista por encima", i de fons i demostrant una "notoria incompetencia" en tota la tramitació.

Entre altres considerants el Govern de Madrid diu "aunque esta alteración ha sido solicitada por la mayoría de los vecinos de Mafet, no se puede llevar a cabo ya porque la instrucción del expediente adolece de grandes defectos, ya porque colige del mismo que no ha entendido en él la Diputación provincial de Lérida, ya porque, aunque esta Corporación hubiese tomado el acuerdo que le compete, no existiría la conformidad de todos los interesados, necesaria para que fuese ejecutiva y, ya porque, aunque dado el caso de que se hubieran llenado todos los requisitos establecidos, no se hallan motivos bastante poderosos, supuesta la desidencia de uno de los Ayuntamientos interesados para que el Gobierno llevara a las Cortes un proyecto de ley sobre el particular".

La resolució continuava amb moltes més consideracions, una de les quals que l'Ajuntament d'Agramunt s'oposava a la segregació del terme municipal, per rebutjar finalment la demanda dels veïns de Mafet. No sabem les raons que van portar a voler passar al de Preixens. No es té constància que aquest intent segregacionista es tornés a repetir des d'aleshores. ■

5, 6 i 7 d'Octubre de 2012

# Montgai Màgic

Divendres 5 d'Octubre  
Màgia amb Màgia

Divendres 6 d'Octubre  
Festa de Màgia amb Màgia  
de les 11 del matí

Dimecres 7 d'Octubre  
Festa de Màgia amb Màgia  
de les 11 del matí



## 4<sup>a</sup> Fira de Màgia al carrer



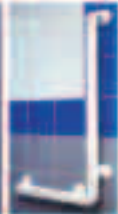
[www.montgaimagic.cat](http://www.montgaimagic.cat)



# Ortopèdia Esteve

nova adreça: Carrer de Sant Pere Claver, 1 - 973 312 171 - TÀRREGA

complements  
de bany



llits i grues



pròtesis mamàries



mobilitat



AJUEM A MILLORAR LA QUALITAT DE VIDA DE LES PERSONES

# Centenari dels Jocs Florals d'Agramunt (1912)

**Aquest setembre ha fet cent anys de la celebració dels primers Jocs Florals d'Agramunt; una festa poètica dedicada a l'enaltiment dels torrons de la vila**

La festa poètica o certamen dels Jocs Florals fou reinstaurada el 1859 a Barcelona sota l'empenya de Milà i Fontanals i altres doctes professors amb la intenció de promoure la poesia en la nostra llengua. El certamen a poc a poc anà agafant embranzida i es va obrir també a la prosa fins al punt que avui dia es considera que fou un dels elements importants que empenyé la nostra literatura a sortir de la mediocritat en què havia anat a parar després d'una època medieval esplendorosa. És el punt de partida que coneixem com a Renaixença.

Cinquanta-tres anys després d'aquells primers Jocs Florals de Barcelona, en Joan Viladot i Puig, apotecari i lletraferit local, tingué la idea de promoure uns Jocs Florals a l'estil dels que es feien a la ciutat comtal però amb una peculiaritat: el lema principal es dedicaria als

dolços típics de la nostra vila. A més, en Joan Viladot estigué acompanyat pel reconegut poeta Anton Navarro que exercia de capellà a Montclar des de 1904.

## La convocatòria

El 12 de juliol de 1912 es va fer la convocatòria del premi que es publicà el dia 20 del mateix mes i s'anuncià a la premsa de Lleida i comarques com a la revista *Lo Pla d'Urgell* de Bellpuig. La convocatòria del certamen poètic fou signada pel president, Mossèn Anton Navarro, el vicepresident, Josep Comes i Sorribes, el secretari, Josep Vilanova i Pallerola i els vocals, Joan Viladot i Puig, Josep Musoles i Gasset i Josep M<sup>a</sup> Ball i Casades.

El text de la convocatòria era el següent:

### Lema General: Turrns d'Agramunt

El Consistori d'aquest Jochs Florals, complint l'honrosa comanda que li ha feta la Comissió de Festes d'aquesta Vila se complau en convidar a tots

el prosistes y poetes catalans á que prenguin part en lo nostre Certamen dedicat á celebrar els nostres clasichs turrns, per quin motiu publica lo present.

### CARTELL.- Premis ordinaris

I. **Flor Natural** — A la millor poesía de tema lliure. Lo poeta qui en siga guanyador deurà nombrar à la dama de sa elecció pera «Reyna de la Festa».

II. **100 pesetas** — A la millor Oda als turrns d'Agramunt.

III. **75 pesetas** — A la millor relació històrica sobre els turrns d'Agramunt.

IV. **25 pesetes** — Al millor conte ó rondalla.

V. **25 pesetas** — Al millor treball escenich en un acte.

### CONDICIONS

I. Los treballs serán originals y anonims, y deuran anar acompanyats d'un sobre clós ab lo titol y lema de la composició, y, á dins, lo nom y 'l adressa.

II. Les composicions deurán enviarse al Secretari del Consistori, En Joseph Vilanova y Pallerola per tot lo día 20 d'Agost propinent,

III. L'acte de la Festa tindrà lloch dins un dels

dias de la Major d'aquesta Vila que 's celebra del 15 al 17 de Septembre, publicantse ab la deguda anticipació lo veredicté y demás referent á la Festa.

IV. En lo cas probable de rebres ofrena d'altres premis, s'aplicaran pel Jurat als treballs que á son criteri responguin millor al tema senyalat pels donants.



Portada del llibret que es va editar amb tota la informació del certamen i les obres guanyadores.

## La participació

Tot i que la convocatòria es va fer el 12 de juliol i que els treballs s'havien de fer arribar com a molt tard el dia 20 d'agost, cosa que suposava uns quaranta dies de temps per fer els treballs literaris, la participació va ser molt alta, potser perquè el prestigi de guanyar la Flor Natural o els diners que es destinaren als altres premis foren un bon incentiu perquè molts lletraferits s'animesin a escriure. S'hi presentaren 79 treballs en total, fet que va suposar una bona feina per al jurat que els hagué de llegir i valorar en poc temps, ja que el 30 d'agost es va fer públic el veredict. Com

queda clar en la convocatòria, els participants s'havien de presentar anònimament amagats sota un lema que servia de senyal per poder identificar el nom de l'autor un cop s'haguessin escollit els guanyadors. Sembla ser, però, que alguns no van pensar en buscar i col·locar un lema a la seva aportació artística, cosa que, tanmateix, no va suposar-ne l'eliminació. Reproduïm a continuació la llista de treballs rebuts amb el lema corresponent:

1. *A la perdeguera*; lema: Fins á reventar, turróns.
2. *Diàlech poétich*; lema: Ell y Ella.
3. *Oda*; lema: Que bons son.
4. *Lo Perol abandonat*; lema: Sobre motius de «La Dida.» (Fora de concurs).
5. *Gloria als turróns d'Agramunt*; lema: De mon poble en las festas majors.
6. *A una violeta*; lema: Violeta moradeta-violeta del poeta.
7. *La Sardana*; lema: Ubil bene ibil patria.
8. (Sense títol); lema: Turróns gormants.
9. *Missa blanca*; lema: —
10. *De Targa á Artesa passant per Agramunt*; lema: Agramunt per turróns.
11. *En Nasí*; lema: Los enigmes formigueijan en tot el mon (Madame Severine).
12. *Contra enveja...*; lema: A mes filletes.
13. *Los turróns d'Agramunt*; lema: Pasta eléctrica medicinal.
14. *Els Captaires*; lema: —
15. *No's pot ser tonto*; lema: Amor.
16. *Els turróns d'Agramunt*; lema: Com los turróns de Agramunt, no se'n troba pas ni ún.
17. (Sense títol); lema: No vaig 'naixer per les coses d'aquet mon.
18. (Sense títol); lema: Contrast.

19. (Sense títol); lema: Rondalla antiga.

20. *La Turronaira*; lema: Costums de la terra.

21. *Calaix de sastre*; lema: «Riolé, Piolé, etc.»

22. *Congruencias*; lema: El amor y la fé, corren pareja en la sociedad.

23. *El segret del or*; lema: Oda al turró d'Agramunt.

24. *Origen dels turróns d'Agramunt*; lema: Infantil.

25. *La font de la vida*; lema: Transit.

26. *Lo campanar de la vila de Agramunt*; lema: Deus coronat opus.

27. *Oda als turróns d'Agramunt*; lema —

28. *A nadie le amarga un dulce*; lema: —

29. *Rondalles*; lema: Per la maynada.

30. *El Pollancret*; lema: Vitando.

31. *Oda als turróns d'Agramunt*; lema: Super mel et favum.

32. *Rondalla d'amor*; lema: Evocació.

33. *L'amor de casa*; lema: De actualitat.

34. *Recordatori*; lema: 13 Maig 1912.

35. *Cuento rápido*; lema: El fin justifica los medios.

36. *¡Oh los turróns d'Agramunt!*; lema —

37. *Morisca*; lema: Canto a la guerra de Melilla.

38. *Lo fill ingrát*; lema —

39. *La fossa de Gabaig*; lema —

40. *La monja caputxina*; lema: Perfums del cel.

41. Oda als turróns d'Agramunt; lema: Visca 'N Quelet!

42. *Dels turróns de casa*; lema —

43. *Una gran pérdua*; lema: Rondalla que no's pot creurer.

44. *Conte de la llar*; lema: Com la María.

45. *El testament d'en Rafel de*

*Casanova*; lema: Enlaire!... Ben enlaire!...

46. *L'hermita de la Verge dels Socors d'Agramunt*; lema: Hermita meva!

47. *Combregant*; lema; Anima Cristi sanctificame, etc. (S. Ignaci).

48. *Mar enllà*; lema —

49. *La mort del russinyol*; lema —

50. *L'escolanet sense por*; lema —

51. *Rondalla vella*; lema: Menjar de rey, etc.

52. *Petita oda á la primavera*; lema —

53. *Les flors encantades*; lema —

54. *El secret (traducció lliure)*; lema —

55. *El meu mestre*; lema —

56. *A les noyes d'Agramunt*; lema —

57. *Que es bó un petó!*; lema: A ma aimia.

58. *Vida capvespral*; lema —

59. *Lo Compte-marqués Riocas*; lema: Castich de Deu.

60. *Rosari d'amor*; lema: Notes blanques.

61. *A Maria de Montserrat*; lema: Salus infirmorum.

62. *Nocturns*; lema: Pende la luna sul divin sílenzio (G. d'Anuncio).

63. *Les neus de Janer*; lema: O meo de Janeiro, etc.

64. *Conte franciscá*; lema: \* \_ \*.

65. *De la verema*; lema: La cullidora.

66. *Del vell istiu*; lema: Notes.

67. *Pagesívoles*; lema: De la terra catalana.

68. *Cançons d'Ivern*; lema: Jo les he sentides.

69. *Dolor-follia*; lema: X.

70. *Vespral*; lema: Amor.

71. «Al darrer tot ó no ré.»; lema —

72. *Impresions*; lema: Natura.

73. *Canço de l'aura*; lema —

74. *Cansó d'anyorament*; lema; Marinenca.

75. *Malhaurat*; lema: Espines.

76. *La fira d'Agramunt*; lema: Paraules de convit.

77. *Cant himeneal*; lema: O sogno, al fin raggiavi, etc. (G. d'Anunzio).

78. *¡Nielaj!*; lema —

79. *Recort-Ma despedida*; lema: Concursos estimulan arte.

## El veredict i els premis

Dues setmanes abans de la celebració del certamen literari es va publicar el veredict i diaris. El jurat va atorgar quatre premis dels cinc que havia anunciat, ja que el tercer el deixà desert. No obstant això, als premis anteriors se n'hi afegiren sis d'extraordinaris gràcies a la col·laboració de la Diputació de Lleida, dels torronaires d'Agramunt, del diputat Pere Milà, del rector de la Parròquia, de Josep M<sup>a</sup> Siscar i, finalment, de l'Ajuntament d'Agramunt. En total, doncs, es concediren els següents deu premis:

**I. Flor natural a la millor poesia de tema lliure** al núm. 48, *Mar enllà* de Josep Bancells i Prat.

**II. Premi de 100 pessetes a la millor oda als torrons d'Agramunt** al núm. 23, *El Segret del or* (poesia) de Remei Morlius d'Andreu.

**III. Premi de 75 pessetes a la millor relació històrica sobre els torrons d'Agramunt**, no adjudicat.

**IV. Premi de 25 pessetes al millor conte o rondalla** al núm. 11, *En Nasi* de Mario Garcia.

**V. Premi de 25 pessetes al millor treball escènic en un acte** al núm. 69, *Dolor-follia* (quadre dramàtic) de Josep Boldú i Condomines.

**Premi extraordinari de la Diputació de Lleida** al núm. 45, *El testament d'en Rafel de Casanova* (poesia) de Josep Burgas.

**Premi extraordinari dels torrons d'Agramunt** al núm. 20, *La Turronayra* (poesia) de Francesc Ubach i Vinyeta.

**Premi extraordinari del Diputat a Corts D. Pere Milà i Camps** al núm. 14, *Els captayres* (quadre dramàtic) de Pere Boliart.

**Premi extraordinari del Rector de la Parròquia, Dr. Lluís Rocafort**, al núm. 64, *Conte francescá* (conte) de Joan Draper.

**Premi extraordinari de Josep M<sup>a</sup> de Siscar i de Castellarnau** al núm. 72, *Impresions* (poesia) de Josep Pujadas Truch.

**Premi extraordinari de l'Ajuntament d'Agramunt** al núm. 68, *Cançons d'Ivern* (poesia) d'Emili Serrat Banquells.

## La festa

L'acte de lliurament dels premis del certamen literari es va fer al teatre "Salón de Varietés" de la vila d'Agramunt a les tres de la tarda del disset de setembre, dia de Festa Major. Fou presidit pel Consistori del certamen, una representació de la Diputació de Lleida ▶

Joan Viladot i Puig va ser el promotor dels primers Jocs Florals agramuntins.



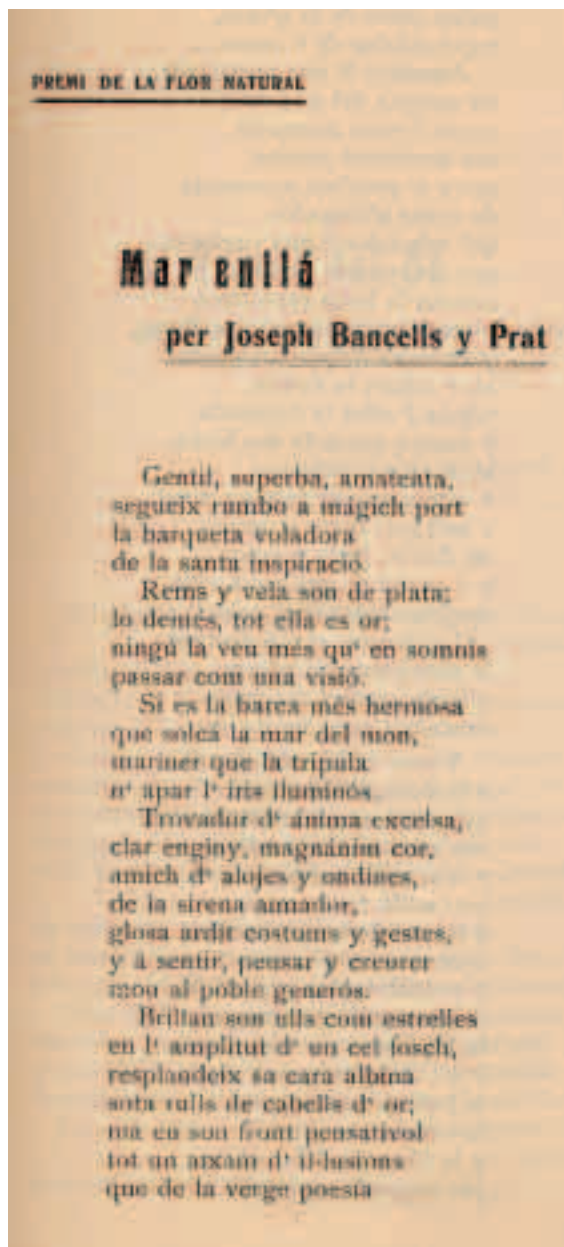
◀ i les autoritats locals. Hi assistí una nombrosa concurrència.

En primer lloc, el Sr. Batlle, Josep Brufau i Mullerat, declarà oberta la festa. A continuació el president dels Jocs Florals, el reverent Anton Navarro, llegí un llarg parlament que fou fortament aplaudit. Mossèn Navarro després de parlar del què entenia per poesia, féu una referència a l'origen del nom d'Agramunt, per acabar felicitant els organitzadors del certamen: "I vosaltres organitzadors d'aquesta festa, rebeu ma enhorabona. Els presents jocs florals d'Agramunt seran una fita d'honor per a vosaltres. (...) És un gran senyal de cultura per a un poble la festa dels jocs florals, i és una gran esperança de dignificació moral que la joventut, oblidant aquells espectacles de festa major (tan estesos a tot arreu) d'impudícia i desvergonyiment, on se dóna culte a la carn i es perverteix tot noble sentiment, tingui un moment de visió d'ideal i bellesa, i evoqui la visió de la santa, de la inefable, de l'eterna Poesia."

Després intervingué el secretari del certamen literari que llegí la memòria. Explicà que Joan Viladot feia cinc anys que havia plantejat la idea que ara s'havia materialitzat, malgrat que hi havia hagut alguns detractors dels quals no volia parlar. Tot seguit anà anunciant els premis, fent una crítica, a la vegada, a cadascun d'ells. Així, per exemple de la Flor Natural en destacà la

facilitat de l'autor en versificar; en canvi, del segon premi assenyalà que l'autora s'equivocà en posar Agramunt en la confluència del Segre i la Noguera de la qual dista uns vint quilòmetres.

Després d'anunciar el guanyador de la Flor Natural, el Sr. Josep Bancells Prat, es designà a proposta d'aquest, la Reina de la



Del llibret que es va editar, reproduïm el poema que va guanyar la Flor Natural als Jocs Florals de 1912.

liba les púdiques flors;  
sa fantasia potentia  
cerca atrevida un nou món,  
palau etern de la glòria,  
regió sublim de l' amor....

Amoixen l'ona argentada,  
els sospirs del aire dolç,  
envia l' aura tranquila  
sos amorosos petons,  
arréu s' escolten murmuris  
de ritme afalagador  
qu' esbomba l' eter puríssim  
per les serenes regions;  
somriu la bella esperança  
mateix qu' un àngel que dorm,  
y en suau deliqui arraulida  
ab l' infinit se confon;  
sópita l' alba s' deixonda,  
l' aurora abraunda sos focs,  
ab majestat sobirana  
l' esfera amunt guanya 'l sol;  
á bell ruixat tot s' amara  
de flaires, llum y color  
y á èsplet d' una nova vida  
sembla renaixer el món;

Lentament el sol declina,  
la mar eterna s' adorm,  
á llumy conll 'l dia cerca  
descubrir nous horitzons ...

Y mar enllà va la barca,  
á la demanda del port  
qu' ovira en somni fantástich  
son tripulant misteriós;  
y mar enllà anirà sempre,  
mar enllà sense repós,  
á través de les centuries,  
contra ratxa y contra tot;  
l' avench tenint per catifa,  
la immensitat per trespol,  
la Vè Santa per companya,  
l' art diví per guia y nort,  
la bellesa per senyera,  
la veritat per pilot,  
y la llibertat dels pobles  
per sagrada aspiració!

Festa; essent escollida com a tal la senyoreta Paquita Esteban i Granés, la qual passà a ocupar el tron acompanyada del braç del Sr. Batlle mentre sonaven els acords de la *Marxa del Rei en Joan I* sota la batuta del Mestre Anton Llubes.

Respecte la designació de la reina havia esclatat a la premsa lleidatana una polèmica abans que es fes pública la convocatòria. Domingo Lladós es preguntava el 19 de juliol al periòdic de Lleida *El Ideal* “¿Quién será la reina? A partir d’aquest article es desvetllaren diverses propostes. Això portà que des del mateix diari es fes saber a mitjan agost que el poble d’Agramunt havia optat per proclamar reina de la festa la filla de Joan

Viladot, decisió que després la comissió canvià aplicant el que s’havia anunciat a la convocatòria.

A continuació es cridaren els guardonats que passaren a recollir el premi de mans de la reina de la festa.

En acabar es va obrir una plica d’un treball presentat fora de concurs que va resultar ser una poesia de Joan Viladot i Puig amb el títol “Lo perol abandonat”, el qual, a petició del jurat, fou llegit públicament pel poeta agramuntí.

La festa finalitzà amb un parlament del vicepresident, Josep Comes i Sorribes, que, abans de donar gràcies, enaltí la gaia festa amb aquestes paraules: “Senyors, aquests certàmens no són una comèdia o un passatemps més o menys agradable; els Jocs Florals no se celebren solament per jugar amb flors i reines, llum i poesies, sinó que s’organitzen i es celebren per tot Catalunya per conrear la nostra llengua amb la feina dels prosistes, florir-la i cantar-la amb els parlaments que es pronuncien i, per últim, donar-li un símbol de majestat i bellesa acatant fervorosament a la Reina de la festa”.

### L’edició d’un llibre

Del primer certamen dels Jocs Florals d’Agramunt en resta constància gràcies a l’edició d’un lli-

bret de 72 pàgines (10,3 x 20,2 cm.) imprès a “La Progressiva”, Viuda i Fill de Perelló de Tàrraga.

En aquest exemplar, actualment de difícil localització, s’hi recull la convocatòria, la llista dels treballs rebuts (que hem reproduït més amunt), el veredictes, l’acta de la festa realitzada pel secretari, el discurs del president, la memòria del secretari, totes les participacions guanyadores, la poesia fora de concurs de Joan Viladot i, finalment, el discurs de gràcies del vicepresident.

### I uns altres Jocs Florals...

Passats els anys, en temps de la postguerra franquista, durant la Festa Major de 1953 es van organitzar els segons Jocs Florals d’Agramunt. Hi actuà de president el metge Ramírez i el secretari fou en Guillem Viladot. S’hi presentaren 78 composicions i, a més de la Flor Natural, l’Englantina i la Viola, es donaren sengles accèssits i dos premis de prosa. De la comissió de protocol en formaren part, entre altres, alguns il·lustríssims agramuntins que encara són entre nosaltres com Jordi Viladot, Josep M<sup>a</sup> Almarça, Jaume Cots... Però com que ells en deuen saber moltes més coses que nosaltres, els passem la paraula perquè ens ho expliquin de primera mà. ■

Portada del fulletó dels Jocs Florals de 1953.



## ES NECESSITA PERSONA

PER DESENVOLUPAR TASQUES DOMÈSTIQUES EN DOMICILI PARTICULAR A AGRAMUNT. ES VALORARÀ EXPERIÈNCIA EN SABER CUINAR.

HI HA POSSIBILITAT DE TREBALLAR A JORNADA COMPLETA

INTERESSATS TRUCAR AL TELÈFON **679 165 399**

# RAMON CAPITAN



PINTURA DECORATIVA  
PARQUET  
REVESTIMENTS PARETS DE FUSTA  
COL·LOCACIÓ DE PLADUR

C/ Clos, núm. 11-E  
25310 AGRAMUNT

Tel. 973 391 161  
Mòbil 650 281 161



## Jové Balasch

Indústries Jové-Balasch, S.L.  
C. Indústria, 2-4 25310 Agramunt  
T. 973 392539 F. 973 391151  
www.jovebalasch.com



El nostre origen ve ligat a la terra  
i és aquesta la que ens inspira



La Pobla de Cérvoles (Lleida) - T. 973 050018 / 973 392538

### Ca La Rosa L'Estoneta El Jardí Chill-Out

Menjars casolans per emportar  
Cafeteria - Bar - Restaurant  
Per festes familiars - Catering

C/ Pau Casals, 20 / 973.390.468  
calarosajardi@gmail.com

# AGRAMUNT

## Carrers Teixidors, Safareigs i Blat

**opcional**  
TOTALMENT MOBLAT + ELECTRODOMÈSTICS

Preus de VPO  
1, 2 i 3 habitacions  
+ pàrquing  
+ traster

EDIFICI D'OBRA NOVA

# Lloguer

Acabats de primera qualitat  
Lloguers a preus de Vivenda de Protecció Oficial  
Zona tranquil·la  
Pisos per estrenar

Informació  
i  
Reserves

**SERVEI 10**  
FINQUES

Carrer Àngel Guimerà, 10 - AGRAMUNT - Lleida  
**T. 973 392 324**  
e-mail: [serveideu@serveideu.com](mailto:serveideu@serveideu.com)



La Junta

# Balanç de la temporada



FONT: BARRETINA

*La plaça del Mercadal s'ha omplert de dansaires d'arreu de les comarques que han donat vida als diumenges d'estiu.*

La temporada de sardanes 2012 a la nostra vila ha estat reeixida. La plaça del Mercadal s'ha omplert de dansaires d'arreu de les comarques que han donat vida als diumenges d'estiu. Hem pogut gaudir de diferents cobles que ens han fet ballar amb ganes, i alhora ha estat també una bona oportu-

nitat perquè els participants en la segona edició dels cursos de sardanes poguessin portar a la pràctica tot allò que havien après. Com a agrupació sardanista valorem molt positivament la vostra participació, ja sigui ballant, escoltant la sardana o col·laborant en els diferents sorteigs que hem anat organitzant. Remar-

car, un any més, que cadascú de vosaltres, d'una manera o altra, és de gran ajuda perquè aquestes ballades puguin continuar.

## 25è aniversari

Aquest any l'agrupació sardanista Barretina commemora el seu 25è aniversari. Durant aquesta tardor, celebrarem diferents actes que seran notificats en endavant als mitjans de comunicació habituals. Per aquest motiu, agrairíem que tot aquell qui disposi de material gràfic relacionat amb l'associació (fotografies, cartells, fullets, ...) l'entregui a l'oficina de turisme, posteriorment els serà retornat en finalitzar la celebració.

## Loteria

També aprofitem per anunciar-vos que ja disposem de la loteria de Nadal de l'agrupació sardanista Barretina, la podreu trobar en diferents comerços d'Agramunt o preguntant a qualsevol membre de la junta. ■

Elaboració artesana de  
torrons i massapans

TORRONS  
**FELIX**  
ARTESANS

Obrador: C. Comtessa Aurembiaix, 5  
Tel. 973 390 319  
AGRAMUNT

**OBRES** ▶ 128

**OBRES 128 S.A.U.**  
Cami vell de Mafet, s/n  
25310 AGRAMUNT (Lleida)  
Tel. 973 392 184 - Fax 973 392 660

**SUBSTITUCIÓ**  
cremadors  
de biomassa  
**EN**  
calderes  
de gas o gasoil  
convencionals

cremadors  
de biomassa

**IMV**

www.imv.cat - tel 973 39 27 13

cafès, infusions, aperitius, tapes, entrepans,  
torrades, truites farcides, pizzes, carpaccios ...

**MÉS CAFÈ**  
c/ Sió, 14 Agramunt  
tel. 679 292 109

sopars per a grups  
màxim 20 persones

MENÚS A CONCERTAR

**NOU HORARI**

pintura i decoració

**RS**

Roman Serra  
695 558 383

# Sortida als Besiberris



FONT: CENTRE EXCURSIONISTA

**La vall del Besiberri és un dels racons més bonics del nostre Pirineu.**

La 2a sortida del cicle dels 3.000 del cap de setmana del 18 i 19 d'agost fou a la zona dels Besiberris, entre les valls de Boí i d'Aran.

Dissabte es va pujar fins al

refugi de Besiberri, on teníem l'esperança de trobar lloc per dormir, però finalment vam haver de plantar les tendes. En plena onada de calor, la temperatura inusualment alta a 2.200 m d'altitud, permetia

anar en màniga curta a plena nit.

Diumenge de bon matí enfilàrem el que ens pensàvem que era el coll d'Abellers, i l'error ens obligà a fer una petita grimpada i una volta per arribar al coll però ara per l'altre costat, i des d'aquí pujar els metres finals del Besiberri Sud. En aquest punt comença la part més interessant de la sortida, amb una cresta de grau II fins al cim del Comaloforno, el sostre comarcal de la Ribagorça.

## Baixada agradable

Amb la badada del coll d'Abellers, i com que el temps se'ns havia tirat a sobre, tot el que restava era desfer el camí (aquesta vegada pel camí correcte) fins al refugi. La vall del Besiberri és un dels racons més bonics del nostre Pirineu, així que la baixada fou força agradable malgrat el cansament.

Aquest mes de setembre continuem amb el cicle dels 3.000 amb la sortida a la Punta Alta. ■

**Roig**  
TORRÓ D'AGRAMUNT  
XOCOLATA A LA PEDRA

FERRETTI, S.A. - C/da L'ESPAI, 41-43-45-47 - 08100 AGRAMUNT (BARCELONA) - TEL: 93 29 29 00 00 - www.ferrero.com

**Sangrà**  
COMERCIAL S.A.

INDUSTRIES, COMERCIS, DISTRIBUCIÓ, CONSUMIDORS  
I TANTES ALTRES ACTIVITATS EN TANTES CIUTATS

TELÈFONS: 973 39 21 55 / 973 39 25 89  
WWW.SANGRA.COM

C/ Clos, 1 - Tel. taller: 973 39 25 89  
Tel. part.: 973 39 21 55  
25310 AGRAMUNT (Lleida)

Estem a la seva disposició en:

- Mecànica
- Electricitat
- Pneumàtics

Taller autoritzat Koni

Taller autoritzat PEUGEOT  
per Agramunt i comarca

**PINTURA DECORATIVA**

**Ramon Viladevuit**  
Mòbil 686 859 946  
Tel. 973 192 063 / 973 390 677

**FORN  
ESMUTGES**

El Forn Jovall, 18  
Tel. 973 39 99 43  
AGRAMUNT

**Pla**  
RELOTGERIA  
JOIERIA  
ARMERIA

Baixada del Mercadal, 5/n  
Tel. 973 390 300  
AGRAMUNT

**CoTs**  
CoTs

- Merceria
- Perfumeria
- Marroquineria
- Articles de viatge

Plaça del Mercadal, 4  
Tel. 973 39 01 52  
AGRAMUNT (Lleida)

ARTESÀ - CARCUTER

**Cal Sera**

Carrer Sant Joan, 7 - 973 39 01 55 - Agramunt  
Carrer Emiliàndana, 2 - 973 39 21 28 - Agramunt

TENDALS FACANA  
TAPISSERIA  
PERSIANES  
MOSQUITERES  
RETOLACIÓ ADHESIVA  
MATALASSERIA

TELÈFONS: 973 39 06 37  
973 39 21 32  
WWW.TENDALSSANGRA.COM

**TENDALS  
SANGRÀ**

www.tendalssangra.com

Av. Marià Jovall, 38  
25310 AGRAMUNT (Lleida)  
Tel. 973 39 06 37  
Fax: 973 39 21 32

# Tornem a començar

**Enguany hi ha dues novetats: Batukada i teatre per a tothom.**

Aquest curs, com els anteriors, serà un curs ple d'activitats per a tots els alumnes i les seves famílies! Si encara no us heu decidit, us animem a apuntar-vos, donat que la música porta molta alegria.

Tenim programes d'aprenentatge per a alumnes a partir de P3. Així mateix, per als que penseu que sou massa grans per venir a l'Escola, us volem dir que MAI no és tard per aprendre a tocar un instrument!

## Novetat: Batukada per a tots!

Aquest any hi ha la possibilitat d'apuntar-se a un grup de Batukada (multipercussió). Aquesta activitat no és només per a l'alumnat de l'EMMA, sinó també per aquells que no en són. No és necessari tenir nocions bàsiques de música. Es tracta d'una estona setmanal, de passar-s'ho bé fent ritmes amb diversos instruments de percussió i amb el propi cos.

## Novetat: Teatre!

Estem muntant un grup de teatre a l'EMMA. El portarà Mireia Rossich. Ella és actriu, cantant i professora de cant de l'EMMA a partir d'aquest curs. Igual que la Batukada, serà una estona setmanal, i està obert a tothom qui hi estigui interessat. No és necessari tenir experiència, perquè tot s'aprèn. Segur que us ho passareu bomba!

**Per a més informació podeu trucar a l'Escola: 973 39 05 36**



FONT: EMMA

CastroMotor

Reparació de vehicles, Substitució de bombines, Assessoria de parts, Reparació d'electrònica, Diagnosi de tanques centralitzades, Diagnosi i immobilitzadors, Màquina digital TOTAL multimarca, Revisió de vehicles, Reparació de sistemes, Assessoria tècnica i instal·lació d'equips, Càrrega i reparació d'equips, Llançament de vehicles, Reparació de sistemes, Assessoria tècnica i instal·lació d'equips, Càrrega i reparació d'equips, Llançament de vehicles, Reparació de sistemes, Assessoria tècnica i instal·lació d'equips, Càrrega i reparació d'equips, Llançament de vehicles.

Carretera de Tàrraga, 35 - 973392433

# Fisiològics

AGRAMUNT  
CENTRE DE FISIOTERÀPIA

Marc Martí Alabart n. col 6198  
Diana Martorell Solé n. col 5994



col.laboració amb:



SERVEI D'ACUPUNTURA

a càrrec de:

Dra. Isabel Martorell Sùria  
Medicina Familiar i Comunitària  
Mestratge en Acupuntura

HORES CONVINGUDES  
TRUCAR AL 973.39.28.18

Av. Maria Jolanda 19-21 baixos  
Agramunt

[www.fisiologicsagramunt.com](http://www.fisiologicsagramunt.com)

## Més que rebaixes...

TV LG 42" LED 100Hz  
USB DIVX FULLHD

599€

499€



**TOSHIBA L755**  
Intel I3 2310M  
8Gb memòria DDR3  
500Gb disc dur, HDMI  
Gràfics HD Intel 3000 1500Mb  
Windows 7 Premium 64b

**Ona**  
INFORMÀTICA

Plaça del Pou 20 Agramunt  
[ona@esagramunt.com](mailto:ona@esagramunt.com) 973392741

# Una finestra al passat

**L'autor s'ha passejat pel territori lleidatà i ha parlat amb tota la gent gran i sàvia que ha trobat per tal d'arreplegar el llegat del nostres antecessors.**



Portada del llibre.

**En ocasions es fa referència directa al nostre municipi: la mina de Montclar, el duler, el reng del mercat, els safareigs, l'hospital i les monges de la vetlla, els torronaires...**

Joan Bellmunt Figueras ha publicat aquest estiu *La finestra dels records*, un llibre en què s'explica la manera de viure, de creure i de ser de la gent d'abans en aquest país nostre. Es tracta d'un conjunt de proses curtes (la majoria encara no arriben a una pàgina) on s'exposen fets i anècdotes que l'autor ha anat captant de boca dels avantpassats. A més a més, el llibre va acompanyat de nombroses il·lustracions que complementen magníficament el que s'hi relata.

L'autor, fill de Puiggròs, és un escriptor reconegut i prolífic que ha treballat incansablement per recollir les tradicions i la cultura popular de les terres ponentines. En aquest sentit sobresurten els trenta-dos volums de *Fets, costums i llegendes* dedicats a les comarques de Lleida (el 13è i el 14è dels quals fan referència

a l'Urgell) i els onze (de moment) de *Devocions marianes populars* (el 4t és dedicat a l'Urgell), tots ells publicats per l'editorial Pagès de Lleida. Alguns vilatans potser el recordaran quan va presentar a Agramunt, el 27 de maig del 2003, el *Calendari tradicional de les comarques de Lleida*, un volum dedicat a les festivitats determinades pel cicle anual que també conté

referències a la nostra població. La veritat és que l'autor s'ha passejat incansablement pel territori lleidatà i ha parlat amb tota la gent gran i sàvia que ha trobat per tal d'arreplegar el llegat dels nostres antecessors. Quan fa uns anys va venir a Agramunt contactà amb en Lluís Pons que li va facilitar abundant informació escrita del poble i rodalies.

En l'exemplar de *La finestra dels records* en algunes ocasions es fa referència directa al nostre municipi: la mina de Montclar, el duler, el reng del mercat, els safareigs o rentadors públics, l'hospital i les monges de la vetlla, els torronaires a la fira de Verdú. També s'hi publiquen fotografies antigues de l'IEI fetes a Agramunt fa quasi un segle.

No és només per aquestes referències locals que acabem d'esmentar que val la pena llegir el volum, sinó també per la quantitat de coses que s'hi expliquen com oficis, estris, diversions, anècdotes, vivències, tradicions... que, per dir-ho d'alguna manera, amb el pas dels anys i l'acceleració dels temps, han passat a millor vida. *La finestra dels records* és, doncs, un retorn al passat com el seu títol indica. A un passat que els nostres fills no han viscut i que els queda tan llunyà i inassolible com sovint incomprès. S'hi parla d'un munt de fets que s'han esvanit en el temps i que ben just resten en el record de les persones més grans: els bandolers, els

morcaires, el calendari de la ceba, les albaades, el pregoner, les ploraires, les caramelles, la casa de postes, el salpàs, el duler, els mantegaires, els espartenyers, el boter de cuir, els rentadors públics, les arengaderes i els cabrers, les cacaueres, el sereno, el baster, les fires i mercats de moltes poblacions, els esqueflots, els músics d'acordió, l'escalfallits, la mort del porc, el caixabanc, el dormir a la pallissa, la roba de la núvia, la barretina musca, espigolar, el trill, les anganilles, portar el viàtic, els campaners i les campanes...

Què en saben els nostres infants i joves de tots aquests temes? No és que ho hagin de dominar tot, és clar, però és bo que coneguin que no és perquè sí que tenim una plaça de la Dula; no és perquè sí que, quan una cosa balla molt, diem que es belluga com unes anganilles; o que no era el mateix anar a dormir en un llit on havien posat el burro (o escalfallits) o a la pallissa (on solien jeure els mosos de les cases de pagès). Si parlem en sentit figurat d'"espigolar" unes quantes paraules d'un text, què podem captar si desconeixem el significat original del mot?

En fi, no val la pena allargar-se. Ja ens entenem. El llegir mai no ens ha de fer perdre l'escriure, de la mateixa manera que els avenços de la vida actual no ens haurien de fer oblidar els oficis i tradicions de l'antigor. ■



**CONSTRUCCIONS  
I REFORMES  
GARCIA-CORRALES**

*Arquitectura - Interior  
Decoració - Pintures  
Obres d'obra - Carpinteria  
Muntatge de mobles - Vidres  
Cobertes - Paviments  
Cobertes - Paviments  
Cobertes - Paviments*



Elaboració Artesanal  
**Formatges Monber**

C/ Les Eres, 18 - Tel. 973 390 316 - Agramunt



**NATURA** DIETÈTICA

*Montse Serra i Pijuan*  
ALIMENTACIÓ i COMPLEMENTES DIETÈTICS  
HERBES MEDICINALS

**Ens trobareu a:**  
Ronda dels Comtes d'Urgell, 18  
Tel. 973 39 23 35 - Part. 973 39 08 65 AGRAMUNT



*Camises d'home*

**creus**  
confeccions

Av. Jaume Mestres, 18  
Telèfon 973 39 00 09  
AGRAMUNT



**TALLERS  
LLAGUNES**

**- VEHICLES NOUS  
- Km 0  
- GERÈNCIA** *El millor  
preu!!*

**STIHL HONDA** MAQUINÀRIA FORESTAL  
AGRÍCOLA - JARDINERIA

ARTESA DE SEGRE - TEL. 973 40 01 48

**SERVEI DE TAXI**  
**FERNANDO RAMOS ALARCÓN**  
PRADELL (Cal Tossalet)

- MERCEDES VIANO 7 PLACES  
- MÀXIMA COMODITAT I SERIOSITAT  
- TOT TIPUS DE VIATGES I ENCÀRRECS

**Tels. 973 390 439 - 679 511 454**



Av. Maria Dolonch, 5  
Tel. 973 390 113  
Fax 973 392 510  
[www.dolonch.com](http://www.dolonch.com)



+Cacau  
Xocolata a la pedra

# Ocells: gall fer



**Recordo que entre els anys vuitanta i noranta del segle passat havia sentit dir que al bosc d'Isona hi havia galls fers, i que un veí d'un llogaret d'aquella zona presumia d'haver-ne capturat qui-sap-los i que al seu pap hi havia trobat fruits boscos com cireretes de pastor, boixeroles i altres.**

**E**s pot dir que el gall fer és un ocell inconfusible d'una espècie emblemàtica dels boscos pirinencs i un dels ocells terrestres més grossos després del pioc salvatge. El mascle ateny d'entre 80 a 110 cm, i el seu pes oscil·la entre els 4 i els 6,5 quilos. El seu plomatge és fosc amb reflexos verdosos al pit. Proveït d'una gran cua arrodonida que pot obrir-la a voluntat com fa el gall dindi. Ambdós sexes tenen les potes cobertes de plomes. La femella és força més petita i té tons bigarrats, marrons i ocre, un color molt adequat perquè passi desapercibuda quan cova la posta a terra, una posta variable d'entre sis i nou ous. L'esmentada diferència entre sexes ja ens diu que, talment com passa amb el gall casolà, el mascle és polígam.

Per la gent de les zones properes són ben coneguts els *cantaders*, petites clarianes entre l'espessor del bosc, on entre maig i juny els mascles es disposen a atreure les femelles tot fent sentir el seu reclam, al mateix temps que aixequen la cua tot fent la roda. Una manera de festejar ben coneguda pels caçadors que es camuflaven, any rere any, prop dels *cantaders*

aprofitant l'èxtasi dels desprevinguts cantadors per arribar-hi a tret sense que aquests se n'adonessin. "...Se cassen a la primavera a la punta de dia o a fer-se nit que és l'hora que canten", tal com es recull a la "Notícia de la Fauna de Catalunya i Andorra al final del segle XVIII".

L'explicació per què el gall fer es concentra en bona part al nostre territori no és altra que és el lloc on es troba més bé degut a les extensions de pi negre i sotabosc de boix, boixerola i ginebrons, entre altres, que faciliten l'alimentació dels novells sobretot.

Els entesos creuen que la màxima densitat relativa d'aquestes aus es troba al Pallars Sobirà, encara que en altres indrets com és ara al Pallars Jussà, el Solsonès i el Berguedà hi hauria la presència d'altres grups complementaris.

Recordo que entre els anys vuitanta i noranta del segle passat havia sentit dir que al bosc d'Isona hi havia galls fers, i que un veí d'un llogaret d'aquella zona presumia d'haver-ne capturat qui-sap-los i que al seu pap hi havia trobat fruits boscos com cireretes de pastor, boixeroles i altres. També deia que se'n podien trobar en altres indrets d'aquells voltants, sobretot a Carrànim, així com a l'obaga de Carreu, on es podien veure els rastres que deixaven sobre el terreny, com és ara abundants plomes de la seva vestimenta i diverses esgarapades entre la fullaraca.

Per la seva part, J. Maluquer explica al seu llibre que l'any 1979 va poder comprovar la presència de galls fers al límit del bosc d'Isona amb el d'Abella de la Conca, al marge dret del congost que forma el riu Rialb, prop del llogaret de la Rua. Diu que és un terreny cobert de pi roig, amb unes clapes de fageda a l'obaga, que són de gran importància per a l'espècie; però l'alteració diversa que pateix l'esmentada zona pel fet que a la tardor l'envaeixen els boletaires, hi pasturen els ramats, s'hi caça, i l'abundància de porcs senglars que destrueixen els nius, tot plegat fa que els galls fers s'hi sentin cada cop més incòmodes i que la prohibició de caçar-lo, des de fa anys, no sigui suficient per garantir el manteniment de l'espècie. ■



FISCAL  
LABORAL  
COMPTABLE  
JURÍDIC  
GESTORIA

**'assessoria**  
D'AGRAMUNT

**JOSEP ORTIZ LLENA**

TEL 973 39 06 31 - FAX 973 39 23 07  
ESTUDIS NOUS, 21 - 25310 AGRAMUNT  
ASSESSORIA-AGRAMUNT.COM

**Luna nova**

**perruqueria**

Av. Jaume Mestros, 27  
25310 Agramunt (Lleida)  
Telf. 973 39 27 24



Reformes  
Construcció  
Rehabilitació  
Interiorisme  
Immobilària  
Projectes  
medioambientals

**guaire01**  
construcció | renovació | ll

Av. Marià Joloch, 42  
AGRAMUNT  
973 39 26 10

**EROLLES ESTEVE**

# Informacions de l'ANC

***Vam ser testimonis i participants de la concentració humana més gran de la història europea.***



J. M. GUASCH

***A Puigverd estan decidits a organitzar una Assemblea Territorial. Esperem assistir aviat a la seva constitució.***

**D**esprés del concert de Cesk Freixas, el 4 d'agost, i del qual ja vam parlar, les activitats de l'Assemblea Territorial s'han centrat a preparar els actes a l'entorn de la festa major i l'11 de setembre. Hem disposat de quatre punts de venda per als tiquets de l'anada a Barcelona en autocar, així com el marxandatge de samarretes i banderes, per a aquestes ocasions. El gran èxit de les estelades ens va obligar a buscar-ne afanyosament, atès que les vendes havien superat les expectatives i no se'n trobava. El dia de la manifestació a Barcelona, ho vam entendre tot. Vam ser testimonis i participants de la concentració humana més gran de la història europea –segons hem sentit per la TV3–, i les estelades dominaven l'espai amb el seu significat inequívocament independentista. Vaja, per no creure-s'ho. Els que hem viscut els temps de prohibició de la quadribarrada, i ara veiem grans i petits amb estelades, sabem del cert que el futur desitjat per al nostre poble és ben a prop. S'haurà de treballar molt, però la via és oberta i el tren ja ha iniciat el viatge cap a la llibertat. *One way ticket to the freedom.* Els que hi hem pujat intuïm una realitat, que ja deixa de ser un somni, i que aviat seduirà moltes més persones. Com diu la cançó, *a dalt del tren, hi ha lloc per a tota la gent.* Al tren de la independència, tothom hi pot pujar, a no ser que porti el pas canviat i s'entesti a continuar portant-l'hi. Quan el cor i les matemàtiques ens diuen el mateix, sabem que som al camí correcte; que s'haurà de treballar, però que el futur del país i dels nostres fills és el que ens diuen, tant el cor com les matemàtiques.

Altres activitats d'aquests dies han estat la

presentació de l'ANC a tres municipis més, després de la de Preixens, el 15 de juny. A Puigverd i a Ossó de Sió, hi vam anar el mateix dia 24 d'agost. Als dos llocs s'hi va fer parlaments explicatius de l'ANC i de la conveniència de l'estat propi. També es va presentar el Manifest de l'Assemblea, i els alcaldes, Joan Eroles i Josep Maria Pedró, respectivament, van signar la carta de l'Associació de Municipis per la Independència adreçada al president Mas. A Puigverd estan decidits a organitzar una Assemblea Territorial. Esperem assistir aviat a la seva constitució. El dia 9 va ser el torn de Castellserà, on l'alcalde, Marcel Pujol, va aportar el Manifest i la carta demanant la signatura a qui s'hi volgués afegir. A continuació es va fer l'explicació de l'ANC, i de les assemblees locals i sectorials, seguida per un vídeo propagandístic, i el parlament de Pep Riera, que va acabar en col·loqui amb els nombrosos assistents.

El mateix dia 9, amb la col·laboració de la Regidoria de Festes, i tal com havíem avançat, vam presentar al Casal Agramuntí el vídeo "Esborrem la frontera", referent a la realitat contrastada de les comarques de la Catalunya Nord amb les de l'Alt Empordà. I ja el dia 10, també amb la col·laboració de la Regidoria de Festes, vam penjar una estelada als dipòsits del Castell, amb bona assistència de públic, i amenitzat l'acte pels Grallers d'Agramunt que, a continuació, ens van acompanyar fins a la Plaça de la Fondandana, d'on va partir la tradicional caminada cap al Pilar d'Almenara, engalanat amb l'estelada i dues senyeres de grans dimensions. Jordi Padullés, per part de l'Assemblea local, va pronunciar un extens discurs sobre la independència de Catalunya. Durant tot l'acte, i mentre anava arribant la gent i es menjaven els entrepans, sonaren cançons de Raimon per megafonia. Per cloure l'acte vam cantar *Els Segadors*. Ja a dia 11, i abans de marxar cap a Barcelona, vam participar, com a Assemblea Territorial Agramunt, Ribera del Sió per la Independència, a l'ofrena al monument de Rafael Casanova. Esperem que aquest acte, amb el qual recordem la derrota davant les tropes de Felip V, i la pèrdua de les nostres llibertats, canviï ben aviat. ■



ferreteria  
**FIRAL**  
fontaneria  
Jardineria  
menatge  
pintures  
electricitat  
maquinaria

C/ Firal, 21  
25310 Agramunt  
973 39 23 90  
firal@cifec.es

**CIFEC** www.cifec.es



**Construccions**  
**Reformes**

Xavier Junyent Sangrà  
Tel. 625 119 990  
xavie\_reformes@hotmail.com

25310 AGRAMUNT Av. dels Esports, 8, 2n, 1a

*Texte i roba per la llar*  
*M<sup>a</sup> Dolores Arnau*

C/ Sant Joan nº 7  
25310 Agramunt  
(Lleida)

Tel: 973 39 09 62  
973 39 12 45  
Mòbil 615244719

Roba interior  
Roba a pes  
Cortines  
Pijames  
Barines...

*forn i pastisseria*  
**CAMATS**



- Pastisseria selecta
- Coques de recepte de tota mena

25310 AGRAMUNT (Lleida)

Carrer de les Planes, 2  
Tel: 973 39 17 08

C/ Sant Joan, 8  
Tel: 973 39 02 98



**Sinn** AGROINDUSTRIAL

Av. Generalitat, 10 - AGRAMUNT - Tel./Fax 973 392 311 - Mòbil 630 053 450



RESTAURANT HOTEL CAFETERIA DISCOTECA

**KIPPS**

*La cuina de la Fira del Torró*

Establiments EBA Agramunt-Lleida Reserves: 973 39 08 06 www.kipps.es

# A dieta



J. PIJUAN

***El continu esforç que estava fent per seguir avançant amb tota normalitat per aquell serpentejat camí li estava passant factura provocant-li un lent i imparabile llanguiment de les seves forces. A pesar del malestar que li provocava aquella feblesa, havia intentat prosseguir la seva cíclica marxa tant sí com no.***

F

Feia una llarga temporada que serpentejava per aquell camí sense descans. Havia iniciat la ruta amb il·lusió recolzat per un ampli dispositiu d'avituallament que d'una manera sistemàtica li satisfieien les seves necessitats. Durant un temps havia portat un ritme frenètic que semblava no decauria mai, despreocupant-se de la calor i del fred que havia de suportar estant a la intempèrie. Les pautes de proveïment se succeïen amb regularitat, cosa que li permetia mantenir-se en plena forma i amb un aspecte jovial. Però els dies van anar passant i un bon dia s'adonà que s'estava aprimant a poc a poc i ales-

hores va reparar en el fet que els avituallaments eren més espaiats i de poca durada. La manca d'una ingesta continuada li va ocasionar una gradual davallada de la massa corporal que el portà gairebé a l'extinció. Malgrat veure el seu deplorable estat no va voler abandonar el curs del riu, sinó que va continuar el seu recorregut incert.

Va aturar la seva marxa riu avall. No podia donar ni una passa més. Estava exhaust. El continu esforç que estava fent per seguir avançant amb tota normalitat per aquell serpentejat camí li estava passant factura provocant-li un lent i imparabile llanguiment de les seves forces. A pesar del malestar que li provocava aquella feblesa, havia intentat prosseguir la seva cíclica marxa tant sí com no, però al final les cames li havien dit prou d'avançar, obligant-lo a aturar-se per força al mig del camí. Tan bon punt deixà de fer via va notar que se li accentuava la sensació de cansament que duia a les espatlles, no obstant interiorment s'alegrà d'haver-se vist obligat a parar-se uns moments perquè així podria intentar recobrar part de les forces perdudes. Malauradament aquesta satisfacció que aflorà dins seu no fou del tot plena, ja que mentre restava immòbil al bell mig del camí va percebre sobre el seu marcit cos una terrible escalfor que el va anar embolcallant ràpidament. De manera instintiva aixecà el cap vers la seva procedència

i es trobà enlluernat per una espectacular lluminositat que l'obligà al moment a desviar la mirada cap a un altre costat. De seguida que es va refer de l'enlluernament va dirigir de nou els ulls cap al cel amb precaució i va poder copsar aleshores un cel completament serè sense ni un trist núvol a la vista, la visió del qual el va deixar encara més abatut del que estava perquè tot li indicava que encara no hi hauria avituallament.

Sense cap obstacle al davant que el pogués entorpir, el sol expandia la seva força amb total impunitat. El pobre riu restava aturat rebent amb contundència els embats del sol. Volia fugir escopetejat de les seves urpes però sentia que encara no tenia prou forces per fer-ho i es veia obligat a romandre immòbil en aquell lloc resignadament. La xafogor que percebia era tan intensa que tenia la sensació que el sol li xuclava l'ànima. Observava com el seu cabal no parava de minvar. La manca de precipitació l'estava conduint a una extinció segura. La percepció de la seva pròpia agonia el va esperonar a lluitar per arribar al final del seu camí. No podia deixar-se anar allà mateix. Havia de continuar. Alçà la mirada enlaire i contemplà amenaçadorament el sol, i aleshores va notar una empenta que el va posar en moviment. Sense encantar-se va començar a prosseguir el seu camí amb l'esperança de poder arribar al seu destí. ■

Cal Peret  
*la millor festa*  
 c/ Jaume Mestre, 1 / 973 390 164 / calperet@calperet.com

## "Glops & Tapes"

especialitats de la casa

**Caragols a la llauna**  
**Tapes casolanes**

**Esmorzars Plats combinats**

Plaça Mercadal, 19 - 25310 Agramunt  
**600 700 202**

**HOTEL - BAR RESTAURANT**

Ctra. Cervera, 56  
 TEL/FAX 973 39 12 13 (3 línies)  
 25010 AGRAMUNT - URGELL - LLEIDA

Assessorament      Manteniment de Jardins  
 Jardineria d'interior      Instal·lacions de reg  
 Educació ambiental      Esporgues i tractaments  
 Construcció de jardins      Disseny 3D, d'espais naturals i jardins

**jardins roig**

**Marc Roig**  
 Pl. La Muralla, 5      Mòbil 616 03 42 91  
 25316 PREIXENS (Lleida)      jardinsroig@gmail.com

**ENGINYERIA SOLÉ**

Bernat Solé i Baró  
 Enginyer Industrial Superior  
 Col·legiat núm. 15896

PROJECTES - LEGALITZACIONS D'ACTIVITATS I VEHICLES  
 CERTIFICACIONS I VISATS - L·LICÈNCIES MEDIAMBIENTALS  
 PATENTS I MARQUES - PÀGINES WEB I CATÀLEGS TÈCNICS

C. Camí de les Planes, 2 3r 2a • Telèfon 973 39 16 29 - 615 36 96 99  
 25310 Agramunt • bernat@enginyeriaseole.com • www.enginyeriaseole.com

**DARQUITECTURA**

Av. Agustí Bartra, 2 1r 11 • 25310 Agramunt • Tel. 973 39 01 15  
 e-mail: www.darquitectura.com • www.darquitectura.com

**TALLERS BERTRAN, S.L.**

**SEAT SERVEI OFICIAL**      Audi      Volkswagen      SKODA AUTO

**Mecànica • Xapa i pintura**  
**Pneumàtics • Pre-ITV**  
**Grua • Assegurances**

Av. Catalunya, 15 • 25310 AGRAMUNT (Lleida) • Tel. 973 39 02 86 - Fax 973 39 03 24  
 www.tallersbertran.seat.es

# Pretemporada 2012

R. Mendoza

## Segona Catalana

Agramunt G. Gatell	2	Solsona	2
Bordeta	3	Agramunt G. Gatell	2
Agramunt G. Gatell	2	Lleida	1
Ivars d'Urgell	1	Agramunt G. Gatell	6
Tàrraga	3	Agramunt G. Gatell	1
Agramunt G. Gatell	4	Cervera	1

## AGENDA DEL MES D'OCTUBRE AL CAMP D'ESPORTS

**Dia 12: PRESENTACIÓ DELS EQUIPS (hora per confirmar)**

### SEGONA CATALANA:

Dia 7, a les 16,00 h Agramunt G. Gatell - Pardinyes  
 Dia 21, a les 16,00 h Agramunt G. Gatell - Guissona



R. MENDOZA

Plantilla de Segona Catalana per aquesta temporada 2012-2013.

**vitamedic**  
 generalista - pediatria - pediatria - ginecologia - dermatologia  
 fisioteràpia - ortopedic - psicologia - logopedic  
 fisioteràpia de col·legi - fisioteràpia de família - fisioteràpia  
**El nostre equip humà i professional al seu servei:**  
 Dra. Jennifer Rovira    Dr. Rafael Aguiló    Dra. Anna Gómez  
 Dra. Anna Muxí    Dr. Josep Segura    Dra. Olga Borrero  
 Dr. Pere Bosch    Dr. Ramon Ubbel    Dra. Nuria Muixí  
 Dr. Joan Benegas    Dra. Anna Puigall    Dra. Gemma Ribot  
 Dra. Glòria Ferrer    Dra. Dolors Valls

INADJUDICAD 2010 OCTUBRE  
 Carrer Orlans, 2 telèfon: 25330 Vilagranca - 973 31 18 91  
 info@vitamedic.net - www.vitamedic.net

**Electromecànica**  
**MUIXI**

Josep Anton Muixí

c/ Indústria, 15 - 25310 AGRAMUNT  
 Tel. 973 390 363 - Mòbil 696 458 713  
 e-mail electromecanicamuixi@gmail.com

# ÀNGEL & Lluch

Menestral Torronaire  
Agramunt 1948

**ELABOREM TOTS ELS NOSTRES TORRONS  
I XOCOLATES DE MANERA ARTESANA.**

**OBRADOR I BOTIGA:**

Cami Vell de Tàrraga, 17-19 - Agramunt (Lleida) - T. 973 39 00 30  
info@torronslluch.com - www.torronslluch.com



ÀNGEL &  
**BIO Lluch**  
TORRONS I XOCOLATES ECOLÒGICS



**FABRICACIÓ PRÒPIA  
VENDA AL DETALL**

**BRASERIA · RESTAURANT  
EL CELLER DEL TARRÒS**

Passeig Lluís Companys, 2  
(Ctra. C-53 Tàrraga-Balaguer, km. 124)  
25331 EL TARRÒS  
Tel. 973 713 050 - Mòbil 647 801 845

## SERVEI de TAXI

24 hores - Tots els dies



**Dos vehicles de 5 i 7 places  
climatitzades**

Curt i llarg recorregut

**Lloguer de remolc tancat de grans dimensions  
per a turismes**

**Demanar per Josep M<sup>a</sup> 600 446 600**

Anna Eroles  
Veterinària

**CVA**   
centre veterinari d'Agramunt

Urgències 670 22 10 37

Matins de 10:30 a 1  
Tardes de 6 a 8:15  
Dijous tancat  
Dissabtes d'11 a 1

Av. Jaume Mestres, 15  
25310 AGRAMUNT

perruqueria unisex - estètica

depilacions - manicura - pedicura  
massatge - maquillatge  
neteges de cucs

**carme i maite**  
fotodepilació 29'50€ per zona

**Dimarts a dijous:**  
9:30 a 1 h i 4 a 8 h.

**Divendres i dissabtes:**  
Hores convingudes

Tel. 973 39 27 17 AGRAMUNT

**NOVA ADREÇA:**  
**Av. Marià Jolonch, 4 baixos**

**PINTURA I DECORACIÓ**

**Vladimir Triquell Cases**



C/ Estació Vella, 4, 1r  
Tel. 973 392 218  
Mòbil 619 810 676  
AGRAMUNT

**PEU ra**  **clínica  
podològica**

TERE TORNE Podologia - reflexologia  
MONTSI GUARDIA Fisioterapeuta - Acupuntura  
MELBA MARIU Ergoterapeuta

De callista a divendres: Matí a tarda

Carretera de Tàrraga, 4  
25310 AGRAMUNT (LLEIDA)  
TEL. 973 392 689

# Aixeca el teló la nova temporada

Rubén Añé

Sembla que era ahir que es cloïa la temporada amb el colofó del guardó a la millor jugadora per part d'una de les jugadores del Júnior Femení, que sense adonar-nos-en ja som a l'inici de la temporada 2012-13. Enguany el Club disposa de tres equips federats (Sènior Masculí, Sènior Femení i Júnior Masculí) que buscaran novament poder donar noves alegries a l'afecció agramuntina.

El **Sènior Masculí** inicia la seva participació en la lliga sènior B el cap de setmana del 15-16 de setembre amb rival encara per a determinar, però amb la càrrega d'entrenaments suficient com per encarar l'escomesa amb plenes garanties. L'objectiu d'aquest equip és millorar el registre de la temporada passada i lluitar fins al darrer moment per assolir la millor classificació possible. En aquest sentit cal destacar el retorn de Joan Añé com a entrenador, després d'un període d'interrupció en la seva tasca. Estem convençuts que amb el seu saber fer i les ganes de bàsquet que transmet als seus jugadors, l'èxit de l'aventura està més que garantit.

El **Sènior Femení** novament encara la participació en la categoria de Tercera Catalana amb alguns canvis pel que fa a integrants, però amb les mateixes ganes d'agradar al seu públic i mantenint l'ambició d'anys passats. L'equip continuarà essent dirigit pel Rubén Añé, que compleix així la seva quarta temporada consecutiva agafant les regnes del col·lectiu. L'objectiu d'aquest equip ha de ser consolidar els bons registres assolits la temporada passada i millorar aquells aspectes en què es va mostrar més irregular. Defensa, atac i contraatac han de ser els eixos vertebradors del seu joc, davant el qual cap rival ha de sentir-se còmode. Les noies inicien la competició el cap de setmana del 22-23 de setembre, encara sense calendari confirmat.

El **Júnior Masculí** també dona el tret de sortida a la temporada el cap de setmana del 22-23 de setembre. El Víctor Puebla serà un altre any l'entrenador encarregat de guiar els nois en la categoria, amb l'objectiu de consolidar-se en la competició de promoció territorial. La temporada passada l'equip va tenir un inici feixuc i complicat donat que donava el salt en la categoria, però enguany amb els nois més acoblats entre ells i millors coneixedors del sistema de joc en atac, han de treure el millor de si per mantenir un ritme de joc constant, competitiu i lluny de polèmiques dins la pista de joc. En principi l'equip disputarà tres fases de joc, essent la primera en funció del nivell mostrat la temporada passada. Estem convençuts que tant el Víctor Puebla, com el delegat de camp, Andrés Vadillo, ho tornaran a donar tot per deixar el llistó agramuntí ben amunt.

I pel que fa a l'**escola de bàsquet LladriBac**, dir-vos que s'ha renunciat a la participació en competició reglada (lliga



Representació del gran nombre de voluntaris del BAC que van col·laborar a portar les barres de la passada Festa Major.

pre-mini B) donat que després d'analitzar la situació amb perspectiva competitiva, s'ha cregut oportú continuar un any més amb la dinàmica de la participació en les Trobades Obertes que organitza la Federació. Enguany, després de molta lluita, s'ha assolit que el diumenge 17 de febrer de 2013 s'organitzi una d'aquestes trobades al pavelló municipal d'Agramunt. Benvinguts seran, doncs, tots els equips inscrits.

També afegir que al grup d'edat de 6, 7 i 8 anys s'hi ha sumat el grup de 3, 4 i 5 anys, tancant així el cercle virtuós de la base basquetbolística. Aquesta temporada en Javi Salat, en Sergi Llop i en Cassià Solé seran els entrenadors-monitors que intentaran inculcar a la canalla tots els millors hàbits esportius. Des del Club estem segurs que, un cop més, la iniciativa arribarà a bon port.

Per últim, ens agradaria acabar el text amb dos agraïments ben especials. El primer a l'Ajuntament d'Agramunt per haver-nos fet confiança i adjudicar-nos l'exploració econòmica de les barres de la Festa Major. De ben segur que els ingressos assolits ens serviran per no passar angúnies econòmiques, fer front als diferents pagaments del Club i poder engranar la maquinària esportiva i social del Club. Des d'aquí doncs les nostres gràcies per la confiança mostrada.

Així mateix agrair de tot cor la tasca de voluntaris, jugadors i jugadores, pares i mares respectius, entrenadors i directius del Club que ens varen donar un cop de mà, sense la seva ajuda no hagués estat possible assolir l'èxit en l'esdeveniment. Un cop més ens heu mostrat el valor afegit que doneu al Club. Moltes gràcies i enhorabona, l'èxit és també vostre! Salut a tothom i ens retrobem a les pistes de joc! ■



# Genís Guixé guanya la milla!

Jordi Martí

Després de gairebé un mes d'inactivitat esportiva per part dels nostres equips començà, coincidint amb la Festa Major de la nostra vila, la nova temporada 2012/2013. Ho fa amb força protagonisme de la Secció Popular, que va participar en totes les proves d'esport que es van realitzar durant aquells dies i on destaca la victòria de Genís Guixé en la II Milla Urbana.

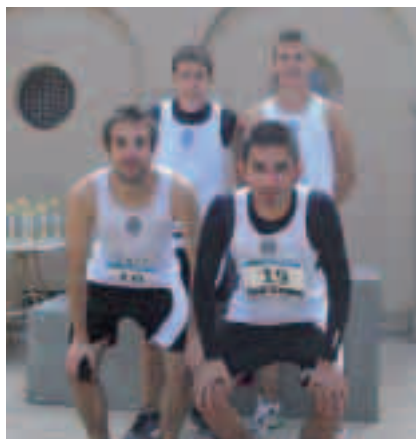
## SECCIÓ POPULAR

### Bàdminton

Va trencar el gel, el nou equip de Bàdminton recentment creat, amb una plantilla formada per Robert Camí, Genís Guixé i Jordi Martí. Cap dels tres va poder passar de la fase de grups i van quedar quart i tercers dels seus propis grups, respectivament.

### Tennis Taula

L'endemà era el torn del tennis taula, amb cares noves per aquesta campanya 2012/13. La plantilla la formen Edgar Martín, Robert Camí, Genís Guixé, Marc Viles i Víctor Camí. En aquesta primera cita de l'any hi van participar els tres primers: Edgar va quedar eliminat a la fase de grups, Robert Camí va caure eliminat contra qui quedaria



A l'esquerra, plantilla Atletisme 2012/13: Emilio Caparrós, Sergi Sangrà, Jordi Martí i Genís Guixé, que va quedar campió. A la dreta, Plantilla Bàdminton 2012/13: Genís Guixé, Jordi Martí i Robert Camí.

sotscampió, mentre que Genís Guixé va aconseguir arribar als quarts de final.

### Atletisme

La gran sorpresa va ser per a l'equip d'Atletisme, que es va endur la victòria en la segona edició de la Milla Urbana de la mà de Genís Guixé. Amb un temps de 00:05:10, batint el rècord de la categoria i realitzant la segona millor marca de totes les categories. El Genís va endur-se el primer trofeu d'aquesta modalitat per a l'Olimpíic. També va debutar Sergi Sangrà, nova incorporació, que reapareixia després d'una greu lesió aconseguint la 6a posició.



## SECCIÓ FUTBOL SALA

### II Trofeu amistós Martí - Caparrós

I també a finals d'agost es va realitzar la segona edició del Trofeu amistós Martí Caparrós, en honor a la creació de l'Olimpíic.

En aquesta edició, es va decidir fer un partit entre "Amics de Caparrós" i "Amics de Martí", que es van endur els primers a la tanda de penals després d'empatar a 13 gols. Una bona estona amb bona companyia fent quelcom que ens agrada, esport!

Us seguirem informant amb molt de gust! ■



**Fes-te Soci.**  
Apunta't a l'ESCOLA de tennis.

**CLUB TENNIS AGRAMUNT**

[www.clubtennisagramunt.cat](http://www.clubtennisagramunt.cat)

Club Tennis Agramunt - Ctra Cervera, 10. 25310 AGRAMUNT (Lleida) \_ [info@clubtennisagramunt.cat](mailto:info@clubtennisagramunt.cat)



# Inici de temporada dels Escatxics



XAVI MORELL  
1



XAVI MORELL  
2



XAVI MORELL  
3



XAVI MORELL  
4

1) Sortida de la categoria benjamí masculí i femení, a la Milla d'Agramunt amb la Maria Vilanova i el Roger Súria.

2) Podi dels cadets amb l'Oriol Valls.

3) Podi de les veteranes amb l'Anna Viladrich.

4) Sortida dels infantils i cadets a la Milla d'Agramunt, amb l'Oriol Valls, el Pau Godoy i la Marina Súria.

**J**a som al setembre i la Milla d'Agramunt és la primera trobada després de l'estiu. Com és lògic els Escatxics, després de dos mesos de vacances, no estan gaire entrenats, tot i això més d'un pujava al podi.

MANEL LLORENS	Veterans	5
ANNA VILADRICH HUGUET	Veterans	1
ORIO VALLS TREPAT	Cadet	1
PAU GODOY KARSESKA	Infantil	3
MARINA SÚRIA ASENSIO	Infantil	2
MAR GODOY KARSESKA	Aleví	5
ROGER SÚRIA ASENSIO	Benjamí	1
MARIA VILANOVA LOPEZ	Benjamí	5
QUIM GODOY KARSESKA	Pre-Benjamí	5

La nova temporada comença amb els entrenaments sota la tutela del nostre entrenador Xavier Súria i la Gabriela Karseska.

La part administrativa, com sempre, va a càrrec de Mireia Bàrrios, i com fotògraf oficial comptem amb el Xavi Morell. També tenim pàgina web amb totes les fotos de les curses penjades.

L'horari dels entrenaments serà:

Grans (fins l'any 2002): dimarts i divendres de 19.30 a 21.00.

Petits (anys 2003-2006): divendres de 19.00 a 20.30 al pavelló.

La quota anual serà de 30 €/persona.

Tothom està convidat a venir i gaudir d'una bona estona. ■



# FERRETERIA MOLINET, S.L.

[www.molinet.cat](http://www.molinet.cat)

**Obert 24 hores**  
**Entra, tria, compra**  
**i t'ho portem a casa!**



Ctra. d'Artesa, 1  
**AGRAMUNT**

[ferreteria@molinet.cat](mailto:ferreteria@molinet.cat)

Tel. 973 390 458  
Fax 973 390 662

PLÀSTICS I PAPERS AL SERVEI DE LA  
INDÚSTRIA, COMERÇ I HOSTALERIA

 **VIMAT**

Polígon Industrial - Camí Vell de Tàrraga, 3  
Tel. 973 392 910 - Mòbil 636 196 925 - Fax 973 392 909  
25310 AGRAMUNT (Lleida)  
e-mail: [vimat@vimatcomercial.com](mailto:vimat@vimatcomercial.com)

**AUTO**  
**ECONET**   
NETEGES.  **SIÓ**

T. 628 94 33 47 - Travessia del Clos, 17 - AGRAMUNT

PINTURA I DECORACIÓ



**JAUME VILLALTA**

Avinguda dels Esports, 6, 2n, 2a  
Tel. 973 39 08 10 - Mòbil 626 92 97 51  
25310 AGRAMUNT (Lleida)

  
**CARA LPS**  
CONSTRUCCIONS  
C/ Passeig Nou  
2610 95 49 99  
AGRAMUNT



# Catalunya, nou estat d'Europa



FONT: ACORD D'ESQUERRA

*La Diada també va comptar amb un èxit de participació tant a la caminada al Pilar d'Almenara com a l'Ofrena Floral, a la qual enguany, a més de la Coral d'Avui interpretant el Cant del Poble i Els Segadors, s'hi ha afegit la Colla Estol-Espígol ballant la Santa Espina amb música de la Cobla Jovenívola d'Agramunt.*

## MANIFESTACIÓ A BARCELONA

El dimarts 11 de setembre, coincidint amb la Diada Nacional de Catalunya, un milió i mig de persones (600.000 per alguns mitjans estatals) clamaven INDEPENDÈNCIA de forma unànime. Una manifestació sense precedents i amb una imatge de cara a enfora d'una societat madura, responsable i pacífica que reclama convertir-se en un Nou Estat d'Europa. De fet, mitjans de comunicació com la BBC, Le Monde o Al Jazeera encapçalaven els seus rotatius amb aquesta notícia mentre els mitjans públics espanyols (que encara paguem tots) la situaven en cinquena posició, després de la visita del primer ministre finlandès a la Moncloa, de l'11è aniversari de l'11S als Estats Units, de la valoració del Constitucional alemany

sobre el Fons permanent o dels darrers detalls del Cas Bretón.

Durant aquestes darreres setmanes també hem vist moviments tàctics d'algunes formacions polítiques intentant encaixar el seu posicionament amb el crit clar i contundent impulsat per l'Assemblea Nacional Catalana. Està ben clar que és la societat civil qui ha parlat i, en tot cas, als parlamentaris els pertoca rebre el missatge i prendre les decisions que considerin oportunes. En aquest sentit, l'endemà al matí, el President Mas reiterava, com en altres i repetides ocasions, que s'iniciava el procés de transició nacional i que el primer pas era dotar-se d'instruments per a la plena sobirania econòmica reconeixent que durant 30 anys únicament s'havien dedicat esforços a construir un estat espanyol en democràcia. La demanda de l'ANC al President és el començament del procés d'independència de Catalunya i esperem que el procés negociador del pacte fiscal no acabi enterbolint el que ha de ser el camí cap a un estat propi.

Estem en un moment vital per al futur del nostre país i els moviments i decisions que es duguin a terme durant les properes setmanes determinaran el futur de Catalunya. S'ha demanat unió entre institucions i poble. Creiem que ha quedat palès que això ja ho tenim. Ara cal que aquells que tenen l'encàrrec de governar el país facin els passos que el poble de Catalunya ja els ha marcat ben clarament. Senyor Mas, tenim pressa.

## FESTA MAJOR I DIADA

Un cop passada la Festa Major és hora de fer-ne balanç i en primer lloc volem donar les gràcies a tots els agramuntins i vinguts de fora que han assistit de forma massiva a tots els actes programats. Amb un pressupost més que ajustat, hem trobat la col·laboració incondicional de diferents entitats, algunes de les quals enguany s'han afegit a l'organització d'alguns actes. A totes elles, moltes gràcies. Una Festa Major que ha posat especial èmfasi en les arrels tradicionals, recuperant amb èxit la ballada popular de la Dansa de Canuts i Rams i celebrant la primera diada castellera de les Terres de Lleida, amb les tres colles de les nostres contrades. De la mateixa manera que agraïm a la gent les mostres de suport i felicitacions que ens han arribat, també volem agrair aquelles opinions que ens ajudaran a millorar de cara a l'any vinent.

La Diada també va comptar amb un èxit de participació tant a la caminada al Pilar d'Almenara com a l'Ofrena Floral, a la qual enguany, a més de la Coral d'Avui interpretant el Cant del Poble i Els Segadors, s'hi ha afegit la Colla Estol-Espígol ballant la Santa Espina amb música de la Cobla Jovenívola d'Agramunt. També cal destacar la feina feta per l'Assemblea Nacional Catalana d'Agramunt i Ribera del Sió durant tots aquests darrers mesos. A tots, moltes gràcies.


I a vosaltres, lectors, fins a la propera. ■



**GESTIO INTEGRAL AGRAMUNT**  
**GIA**

**CALL:**  
Av. Àngel Guimerà nº 9-11 baixos A  
25310 Agramunt (Lleida)  
Tel.: 973 39 27 74  
Fax: 973 39 28 81  
www.gestioagramunt.com  
administracio@gestioagramunt.com

# EXCAVACIONS TRANSPORTS



Avgda. M. Jolonch, 46  
Tels. 973 39 07 35 - 973 39 21 04

## AGRAMUNT

## PINTORS GERMANS CAPITAN

# MURALS, PINTURA i ART

PREU HORA: 14€  
DESCOMPTES DEL 20% EN EL MATERIAL

PRESSUPOSTOS SENSE COMPROMÍS

Tel. 667 639 258



**DOLCA Rent**

Equipaments i Serveis Contractuals

973 39 11 11



**PALVI**

Fabricació d'equips per la recollida i transports de residus.



Pol. Ind. Parc 27 - 25018 AGRAMUNT (Lleida) - Tel. 973 391 240 - www.palvi.net - E-mail: palvi@palvi.net



**CEPSA**

Gasoil a domicili.  
Tel 973 39 01 42

# La Festa Major 2012 no aprova

*És molt tendenciós, degut a la situació actual, excusar-se en la crisi i en les retallades, però els últims anys s'ha demostrat que amb esforç, il·lusió, buscant molt, amb ganes que les coses surtin bé i dedicant-hi moltes hores de forma altruista, es poden organitzar esdeveniments de gran nivell.*

*Aquest estiu els racons han estat pocs, amb errades importants en l'organització, lluny de l'essència amb la qual es van pensar i vestits un altre cop i salvats per la iniciativa privada.*

Aquest any hem esdevingut a una de les Festes Majors més fluixes que es recorden, tot i tenir una persona que dedica la seva jornada durant tot l'any, entre d'altres tasques, a preparar aquesta festa, la que l'Alcalde anomena la festa més nostrada de l'any.

És molt tendenciós, degut a la situació actual, excusar-se en la crisi i en les retallades, però els últims anys s'ha demostrat que amb esforç, il·lusió, buscant molt, amb ganes que les coses surtin bé i dedicant-hi moltes hores de forma altruista, es poden organitzar esdeveniments de gran nivell.

## Els motius del suspens

1. Cap acte de primera fila.
2. Orquestres de poble petit.

Agramunt sempre s'ha caracteritzat per les seves sessions de ball i per ser un poble amb bon gust musical.

El ball del divendres, Montse & Joe ens va oferir una sessió de ball més pròpia d'un diumenge al pavelló poliesportiu que d'un ball de Festa Major, però bé, dins el seu rang de quintet, varen complir.

El del dissabte ja no és justificable. L'orquestra Marina ja fa temps que va amb una sabata i una espadenya, i si la persona que ens organitza la Festa Major s'hagués preocupat de fer-ne un seguiment, o si més no, escoltar-la abans de contractar-la, això no hagués passat. La gent marxant del pavelló a mitja audició ho diu tot.

3. Als petits gairebé no els queda res.

Els més menuts també han estat una mica oblidats per l'organització i han patit les retallades, com per exemple el divendres que molts van anar cap a casa sense xocolata, i després a la tarda van presenciar un grup d'animació que ni tan sols sortia al programa, que deixava bastant a desitjar.

El dissabte els va passar per alt posar-hi res, i cap acte va anar dirigit al públic infantil.

La cursa BTT organitzada pel Club Ciclista va ser l'únic acte matinal del dissabte.

El diumenge vàrem assistir a un dels altres espectacles mal seleccionats, i molts pares marxaven abans d'hora del Casal.

S'ha de felicitar els organitzadors de capgrossos, gegants i cercaviles que any rere any compleixen a bon nivell.

## Els motius de felicitació

1. La Festa del Jovent aprova  
S'ha de felicitar l'organització per l'elecció dels grups per al jovent, que van estar a un bon nivell i també per la tria de la pel·lícula del dilluns.

2. Un 10 a l'empenta privada dels negocis agramuntins.

Si alguna cosa ha maquillat els pocs actes d'aquesta Festa Major ha estat la iniciativa privada. Per tant volem felicitar especialment el "Xiringuito Goico", que va organitzar el concert del dimarts i el del dijous a la nit; el bar "MésCafè", que ens va oferir el tradicional concert del dimecres, i el Bar

"3 Piscines", que va organitzar diversos actes, tot i que alguns no se'ls van publicitar (Concert del dijous, I Concurs de botifarra, Sopar de colles i Xaranga).

## El Cicle Racons perd força

El cicle racons va néixer amb la voluntat de potenciar tots els racons de la nostra vila fusionats amb cultura musical, poètica o artística. Els esforços de l'anterior comissió de festes van ser molt grans a l'hora d'aconseguir finançar aquest cicle amb els pocs diners que es feien de les barres i algun ajut de cultura, i humilment pensem que es va fer una gran feina i varen passar pels racons del nostre poble músics i artistes de gran nivell.

Aquest estiu els racons han estat pocs, amb errades importants en l'organització, lluny de l'essència amb la qual es van pensar i vestits un altre cop i salvats per la iniciativa privada d'alguns dels anteriors esmentats i afegint la gran quantitat d'actes que ha organitzat la sandvitxeria "Itzel".

Si l'únic que ens ha de salvar la programació del poble és la iniciativa privada, si no tenim recursos econòmics per fer més coses i si els actes que s'organitzen no enganxen a la gent i només van destinats a una minoria, potser el millor serà replantejar la fórmula i que la persona responsable de festes ho faci altruïstament com fins ara!

**Grup Municipal  
Convergència i Unió**



## REGIDORIA DE SERVEIS MUNICIPALS I BENESTAR

### TREBALLS EN BENEFICI DE LA COMUNITAT

L'Ajuntament d'Agramunt té signat un conveni de col·laboració amb el Departament de Justícia per dur a terme treballs en benefici de la comunitat. Les persones que poden realitzar aquestes tasques són persones que han estat penades amb delictes o faltes menors i se'ls ofereix aquesta alternativa per evitar la presó. Aquests convenis afavoreixen la reinserció social a aquestes persones i ofereixen la possibilitat de conciliar el règim penal amb la vida familiar, laboral i social. Els treballs no són retribuïts en cap cas i la seva durada varia en funció de la condemna assignada a cada persona.



FONT: AJUNTAMENT

Concretament, la col·laboració amb l'Ajuntament d'Agramunt consisteix en tasques de conservació i manteniment a través de l'equip de serveis municipals. Actualment, es beneficia d'aquest programa una persona i està treballant en el canvi dels escocells dels arbres de diferents carrers.

## REGIDORIA DE SALUT I ESPORTS

### PROGRAMA NEREU

El passat 29 d'agost va tenir lloc la presentació del Programa Nereu que va comptar amb un conjunt d'activitats que es va fer dins el recinte de les Piscines Municipals.

El Programa Nereu treballa per promocionar els hàbits saludables dins l'entorn familiar per a nens i joves entre 6 i 12 anys. La seva missió és promoure aquests hàbits per millorar la qualitat de vida de les famílies i ajudar-les a prevenir el sedentarisme o l'obesitat infantil. A través del missatge "Moure's, jugar i gaudir" el programa Nereu treballa de forma conjunta amb els especialistes del CAP per produir aquest canvi de filosofia en les famílies.



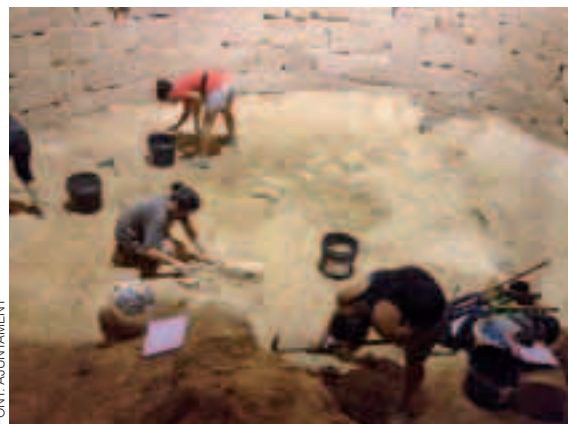
FONT: AJUNTAMENT

Per fer possible aquests canvis d'hàbits, el programa es fonamenta en tres pilars: l'exercici físic, l'educació i l'alimentació saludable. Des de les regidories de Salut i Esports s'informa a totes les famílies que estiguin interessades en adherir-se al Programa Nereu que poden demanar més informació al CAP d'Agramunt. Està previst que les activitats es comencin a programar a partir del mes d'octubre, moment en què professionals del sector i tècnics es posaran en contacte amb les famílies si aquestes no ho han fet amb anterioritat. Enguany, juntament amb Agramunt les poblacions de Solsona i Seròs també s'han adherit al programa.

## REGIDORIA DE CULTURA

### REHABILITACIÓ DEL POU DE GEL, JORNADES EUROPEES DE PATRIMONI

Durant el mes d'agost s'han realitzat tasques de neteja del Pou de Gel. La neteja ha estat possible gràcies a l'ajuda de voluntaris que s'han ofert per realitzar aquesta feina sense rebre res a canvi. Les obres han consistit a treure la terra del fons del Pou que s'ha anat acumulant per diferents motius al llarg dels anys. El treball s'ha fet a mà i s'ha anat traient la ruina amb cubells fins a dalt al Parc del Convent. La pròxima actuació que s'hi durà a terme és l'habilitació de l'espai perquè es pugui visitar i sigui accessible per a tothom.



FONT: AJUNTAMENT

El període de visites s'iniciarà el cap de setmana del 28 al 30 de setembre dins el marc de les Jornades Europees de Patrimoni. Aquestes jornades es fan arreu de Catalunya i van ser creades per acostar la ciutadania a aquest tresor col·lectiu. El patrimoni expressa la riquesa cultural col·lectiva i comuna, i és un factor de coneixença mútua i d'entesa entre les nacions.

## REGIDORIA DE MEDI AMBIENT

### ACTUACIONS REALITZADES DURANT L'ESTIU

Durant els mesos d'estiu l'equip de serveis municipals amb la regidoria de Medi Ambient han estat duent a terme diferents actuacions, destacant-ne les següents:

S'ha continuat els tractaments insecticides per controlar el Tigre del plataner, tant a la plaça del Pou com a la baixada del passeig i amb l'experiència adquirida l'any passat, aquest any s'ha ampliat. També s'han fet tractaments a diferents places pel control de pugons i al passeig i piscines municipals per puces i polls.

De juny al juliol s'ha realitzat la poda en verd a tots els arbres dels carrers i places i també s'ha fet una segona actuació que

complementa la de l'any passat per acotar l'alçada desproporcionada de les coníferes de la plaça de l'11 de setembre.

A la zona del passeig J. Brufau, s'ha fet una prova pilot en un arbre mort i en lloc de treure'l s'ha optat per donar-li un ús diferent. D'aquesta manera, i de forma conjunta amb el mestre picapedrer Jordi Martí, s'ha fet una escultura al tronc de l'arbre amb l'objectiu d'integrar-lo en el mateix, però amb la intenció que recordés la seva morfologia inicial.

Aprofitant que les instal·lacions municipals tenen menys aflluència de gent durant el mesos d'estiu, s'ha dut a terme la desinfecció preventiva enfront la legionel·la, tant al pavelló poliesportiu com a la residència Mas Vell, prèviament renegociant el contracte i abaratint-ne el seu cost.

Durant aquests mesos i seguint amb el programa de control de coloms, s'ha ubicat un nou punt a la zona del Clos, concretament al Complex Kipps, a qui volem agrair la seva col·laboració.



## REGIDORIA DE BENESTAR

### ENJOVA'T

Propera presentació dijous dia 4 d'octubre, a les 7 de la tarda, a la Sala de Plens de l'Ajuntament.

### ACTES

#### SUBVENCIÓ ASSOCIACIÓ ALBA

Es concedí un ajut econòmic per un import de 1.500€ a l'Associació Alba per donar suport a les despeses de transport i d'activitats per l'any 2012.

#### ADQUISICIÓ DE PLAFONS PELS TAULELLS D'ANUNCIS

S'acordà aprovar l'adquisició de sis plafons pels taulells d'anuncis de l'Ajuntament a l'empresa RAMON JOVÉ PIJUAN per la quantitat de 750€, sense IVA.

#### PLANS D'AUTOPROTECCIÓ

S'aprovà la realització de quatre Plans d'autoprotecció de les dependències i establiments municipals següents: Casal Municipal (Teatre - Bar - Biblioteca), Residència d'Avis Mas Vell, Llar d'infants "Nins" i Pavelló firal i esportiu de conformitat amb el que estableix el Decret 82/2010, de 29 de juny, pel qual s'aprova el catàleg d'activitats i centres obligats a adoptar mesures d'autoprotecció i es fixa el contingut d'aquestes mesures amb la necessitat d'elaborar els esmentats plans.

Així mateix, s'adjudicà la redacció dels Plans d'autoprotecció del Casal Municipal (Teatre-Bar-Biblioteca) i Residència d'Avis Mas Vell a la Sra. Sònia Pinto Grau per un preu de 1.250€ (IVA inclòs) per cada Pla i pels de la Llar d'infants "Nins" i del Pavelló firal i esportiu a la Sra. Verònica Huguet Puig, per un preu de 1.250€ (IVA inclòs) per cada Pla.

## HOMOLOGACIÓ DEL PLA D'AUTOPROTECCIÓ DE LA RESIDÈNCIA RIBERA DEL SIÓ

S'aprovà l'Homologació del Pla d'autoprotecció de la Residència d'Avis Ribera del Sió de conformitat amb el que estableix el Decret 82/2010, de 29 de juny, pel qual s'aprova el catàleg d'activitats i centres obligats a adoptar mesures d'autoprotecció.

## RETIRADA DE RESIDUS I NETEJA DE LA LLERA DELS CURSOS D'AIGUA DE L'URGELL

Fou seleccionat el projecte per a la retirada de residus i neteja de la llera dels cursos d'aigua de l'Urgell, presentat pel Consell Comarcal de l'Urgell, com actuació subvencionable en el marc de l'eix 2 del programa operatiu FEDER Catalunya 2007-2013.

Aquesta actuació, aprovada pel Consell d'Alcaldes de l'Urgell, en la seva sessió de data 28 de març de 2012, disposa de cofinançament FEDER pel 50% del seu import d'execució. Per tal de poder continuar amb la tramitació de l'ajut concedit el Consell Comarcal de l'Urgell ha d'acreditar que disposa d'aportacions públiques suficients per executar la totalitat de l'operació i es va sol·licitar el compromís dels ajuntaments de finançar la resta del projecte, de manera proporcional a la seva participació, per tal de continuar amb la tramitació de l'ajut, mentre s'intenten aconseguir altres fonts de finançament.

L'Ajuntament d'Agramunt, acordà assumir el compromís d'aportar els imports següents:

APORTACIÓ MUNICIPAL	11.076,76 €	Més IVA
FINANÇAMENT	2.965,82 €	

## CANAL DEL RIU SIÓ

S'acordà aprovar la realització d'un "Estudi d'ampliació de la canal del riu Sió i repercussions en la inundabilitat al municipi d'Agramunt" i s'adjudicà a l'empresa GEOCAT, GESTIÓ DE PROJECTES, SA per un import de 3.145€, més IVA.

## SERVEI DE NETEJA DELS EQUIPAMENTS MUNICIPALS

S'aprovà la realització dels serveis de neteja de diferents edificis municipals, per al període del 6 al 30 d'agost de 2012 i s'adjudicà a l'empresa CLANSER, SA per la quantitat de 375€, més IVA.

## CONTRACTE ARRENDAMENT IMPRESSORES

S'aprovà la formalització del contracte d'arrendament amb SISTEMAS DIGITALES DE CATALUNYA, SL per a l'adquisició d'impressores amb les següents clàusules: 1) L'objecte de l'arrendament és de 4 impressores RICOH Model AFICIO SP4310N. 2) El termini de l'arrendament és de 60 mesos. 3) La quota mensual és de 60€/mes (IVA no inclòs). 4) La promoció especial de l'adquisició inclourà el subministrament sense càrrec d'equips semi-nous, amb 5 anys de garantia.

## FESTES LOCALS 2013

S'aprovà fixar els dos dies de Festes Locals per a l'any 2013, pels nuclis de població que s'indiquen:

Agramunt .....	30 d'agost i 2 de setembre
Almenara Alta .....	2 i 3 d'agost
Donzell d'Urgell .....	15 i 16 d'agost
Mafet .....	31 d'agost i 5 d'octubre
Montclar .....	25 i 26 de juliol
Les Puelles .....	27 de juliol i 2 de setembre



**GRUP**  
**EUROSOMNI**  
 TECNOLOGIA PER AL DESCANS

Butaca Mod. Marina

129€

Butaca Mod. Maite

95€

Emporti-se'l

99€

Matalàs de viscoelàstica Mod. Visco-Rolling

Diuençes matí obert

**Congelem els PREUS!!!**

+ ofertes a [www.eurosomni.com](http://www.eurosomni.com)

ARTESA DE SEGRE: Ctra. d'Agramunt, 55  
 Tel. 973 400 392

\*TRANSPORT NO INCLÒS. CONSULTAR CONDICIONS

**OCTUBRE 2012**

Mes de 31 dies, desè del nostre calendari. El dia s'escurça, el temps refresca, és una de les temporades humides del nostre clima mediterrani.

El **dia 1** el sol surt a les 5h 47m, i es pon a les 17h 34m. El **dia 31** el sol surt a les 6h 21m, i es pon a les 16h 48m.

El dia 23 el sol entra a la constel·lació d'ESCORPIÓ.

**DATES ASSENYALADES I COSTUMARI**

L'octubre, diu l'Amades, és un mes trist i pobre en costums, ja no s'hi escau cap festa assenyalada ni cap dia excepcional i remarcable. Era tingut l'octubre un mes molt dolent per la salut, segurament perquè comencen a refrescar les temperatures.

*Per l'octubre els mals, maten els malalts.*

*Per l'octubre, fuig de l'ombra i busca el sol.*

És l'època de preparar les terres i començar a sembrar, un dels períodes de l'any més importants a la vida de pagès. També comença el període de la caça, puix arriben els ocells que passen l'hivern a les nostres contrades.

*Quan l'octubre és arribat, sembla el sègol, l'ordi i el blat.*

*Quan l'octubre va a la fi, tots els ocell d'hivern ja són aquí.*

**Dia 7: Mare de Déu del Rosari.** Tal dia com avui de 1571 va tenir lloc la batalla de Lepant en què la flota cristiana de la Lliga Santa

**Les fases de la lluna** i previsió del temps segons el **Calendari dels Pagesos**:

Quart minvant		<b>el dia 8</b> , a les 19:33 h <i>Temperatures suaus</i>
Lluna nova		<b>el dia 15</b> , a les 12:02 h <i>Pluges suaus</i>
Quart creixent		<b>el dia 22</b> , a les 15:32 h <i>Nevades als Pirineus</i>
Lluna plena		<b>el dia 29</b> , a les 19:49 h <i>Bon temps</i>

derrotà la turca que s'expandia per la Mediterrània. En record de la victòria fou instituïda la festa de la Mare de Déu del Rosari. Sovint es confon aquesta data amb la Mare de Déu del Roser, que a Catalunya és molt més antiga i se celebra el primer diumenge de maig. Agramunt conserva un magnífic retaule barroc dedicat a aquesta advocació mariana.

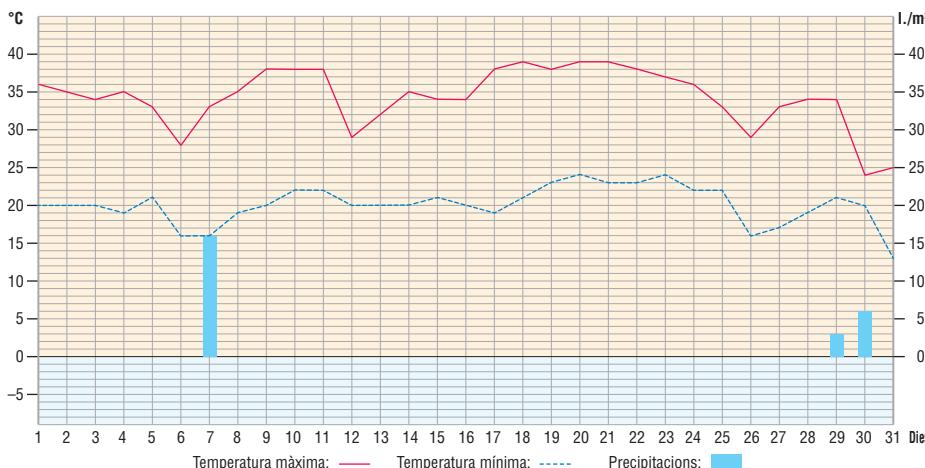
**Dies 12, 13 i 14: Fira del Torró.**

**Dia 15: Santa Teresa de Jesús.**

**Dia 18: Sant Lluç.** Havia estat el patró dels estudiants tant de l'Estudi General de Barcelona com de la Universitat de Cervera. Antigament hi havia tres classes d'estudiants: *els estudiants d'espasa* (de famílies riques), dits així perquè els era permès usar l'espasa. *Els estudiants de comuna* (de famílies més pobres), ja que les comunes d'estudiants eren cases de dispesa pobres regentades per dones vídues o ex-majordones de sacerdots. *Els estudiants de sopa* (els més pobres de tots), vivien agrupats en nuclis de vuit o deu i en molt males condicions, cadascú tenia una olla de terrissa per anar a buscar la sopa que repartien en alguns convents.

**Ramon Bernaus i Santacreu**

GRÀFICA DE LES TEMPERATURES MÀXIMES I MÍNIMES I DE LES PRECIPITACIONS CORRESPONENTS AL MES D'AGOST



**Demografia**

(Mes d'agost de 2012)

**NAIXEMENTS**

Nil Puebla Martínez	dia 28-7
Marina Borges García	dia 1
Víctor Florensa Carrascal	dia 3
Alba Fernández Alvarez	dia 8
Joan Escolà Campà	dia 23

**MATRIMONIS**

Ivan-Ramon Pellicer Ribera, i Mònica Ibáñez Giménez	dia 11
---	--------

**DEFUNCIONS**

David Galindo Collado	86 anys, dia 19
Ramona Pont Ariet	96 anys, dia 30

*Informació facilitada pel Registre Civil amb les dades conveniment autoritzades.*



JOSEP ROVIRA

**Temps**

**PLUJA CAIGUDA DURANT L'AGOST**

Dia 5	16,0 l./m²
Dia 29	3,0 l./m²
Dia 30	6,0 l./m²
<b>TOTAL</b>	<b>25,0 l./m²</b>

**TEMPERATURES EXTREMES DE L'AGOST**

Màxima del mes	39°, dies 18, 20 i 21
Mínima del mes	13°, dia 31
Oscil·lació extrema mensual	26°
Mitja de les màximes	34,29°
Mitja de les mínimes	20,09°
Mitja de les mitjanes	27,19°

L'observador: Deudat Pont

## Carta de comiat

---

Em dirigeixo a tots els pacients que durant els últims set anys han dipositat la seva confiança en el treball realitzat a la clínica dental Cascos-Martorell on he estat treballant i oferint el màxim dels meus coneixements i entrega per a tots vostès.

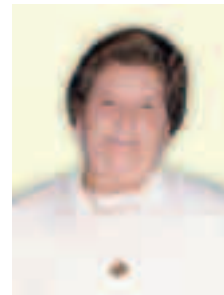
Per circumstàncies alienes a la meva voluntat és inviable la meva continuïtat a la clínica i he de marxar per tal de continuar oferint aquests coneixements i entrega en un altre lloc. A partir del mes de setembre m'han ofert l'opció de continuar fent el que sempre m'ha agradat en una clínica a Lleida (situada al carrer Doctor Fleming, 2, 4rt, 1<sup>a</sup> i telèfon 973725070-973245947) que fins ara era propietat del doctor Montoy, mort recentment. Per a tots aquells que vulguin continuar al meu costat, només dir-los que agrairé la seva confiança, i a la resta de pacients que en algun moment he atès, sincerament moltes gràcies per tot.

Fins aviat,

**Dr. Jordi Cascos Romero**  
(Clínica Dental Cascos-Martorell)



*No ens entristim pas  
per haver-la perdut,  
sinó alegrem-nos  
per haver-la tingut.*



*Desè aniversari*

*Antonieta Valls i Trepat*

*Vda. d'Amadeu Amigó Pla*

Que morí el dia 1 de setembre de 2002.

*Sempre estaràs en el cor dels qui t'estimen.*

# Les 7 diferències

per Ricard Bertran

Simpàtica imatge de la multitudinària manifestació del dia 11 de setembre a Barcelona. La imatge de l'esquerra és l'original, mentre que a la de la dreta s'han fet set modificacions. A veure si les trobeu!



■ Coordina Rosa Maria Sera

## SOPA DE LLETRES

En aquest embolic de lletres hi trobareu el nom de dotze sinònims que hi ha del mot ABOLIR.

A	R	A	C	O	V	E	R	B	J	D	D
E	H	M	C	F	I	A	A	G	L	N	E
R	O	R	U	T	R	P	Z	S	V	Q	S
I	A	X	A	R	B	Z	T	C	R	R	C
D	D	G	O	E	H	J	I	F	A	I	A
I	G	B	O	I	E	D	L	D	D	D	R
L	S	L	A	R	E	B	I	R	I	N	T
E	N	P	U	S	E	L	T	M	U	I	A
Q	S	E	F	R	A	D	U	O	Q	C	R
X	R	E	T	V	U	A	N	V	I	S	Z
T	R	B	N	C	G	I	I	D	L	E	E
F	D	I	S	S	O	L	D	R	E	R	H

Solució a la SOPA DE LLETRES, per P.R.:  
 Derogar, descartar, destfer, dissoldre, elidir,  
 esborrar, inutilitzar, invalidar, liquidar,  
 rescindir, revocar i treure.

Solució a les 7 diferències:



Solució al SUDOKU:

1	9	3	2	7	7	8	5	4	3	2	7
5	3	2	9	1	7	4	6	8	8	8	8
4	8	7	6	3	2	1	5	9	9	9	9
6	7	4	2	9	8	5	3	1	3	1	1
9	5	1	4	7	3	6	8	2	2	2	2
3	2	8	5	6	1	9	7	4	4	4	4
2	4	5	1	8	7	6	7	9	3	3	3
8	6	3	7	4	9	2	1	5	5	5	5
7	1	9	3	2	5	8	4	6	6	6	6

## SUDOKU

Es tracta d'omplir el quadrat de manera que cada fila, cada columna i cada quadrat de 3x3 caselles (delimitat per una línia més gruixuda) tingui els números de l'1 al 9 sense que en falti ni se'n repeteixi cap.

	1	9			5		4	
					9			5
2			1					3
3					1	9		4
	5			7			8	
6		4	2					1
4					2			9
5				9				
	9		8			3	2	



Aquesta matinada que mai no s'acaba  
una nit fosca dins la meva ànima  
no pot ser veritat, vull despertar.  
Ja no estàs al meu costat.

Crits al silenci de ràbia  
llàgrimes que vessen dels ulls  
la meva vida donaria  
per poder estar tots junts.

Aquells ulls penetrants,  
la picardia d'aquell somriure,  
els teus fills s'han fet grans  
el teu ser ens fa reviure.

Lluitarem com tu vas fer,  
mirarem cap endavant,  
però mai no t'oblidarem  
estimat per sempre, el meu germà.

CINQUÈ ANIVERSARI

# JAUME FIGUERES JUMELA

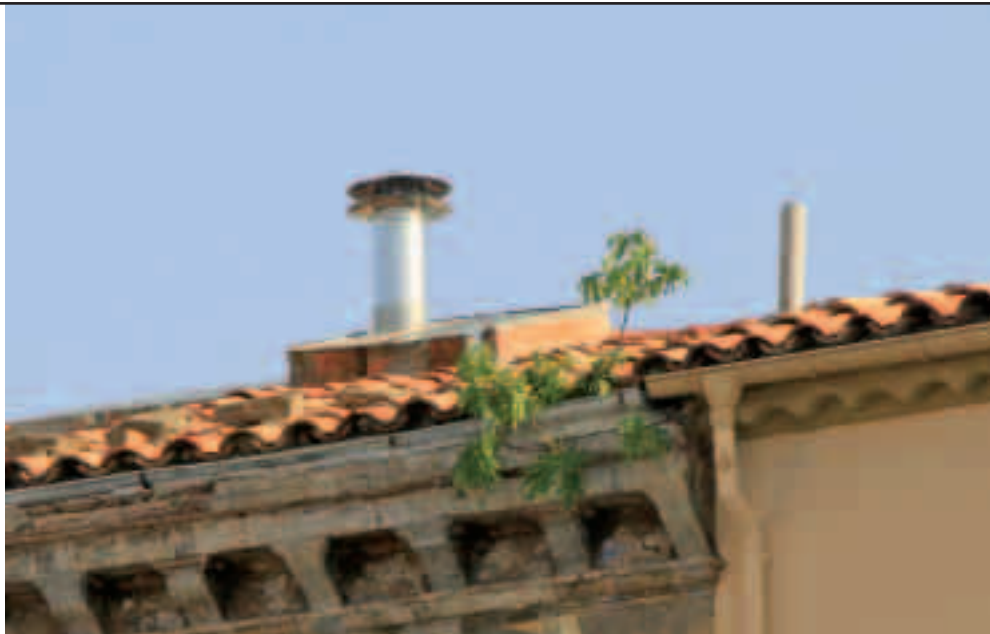
La família i tots els que t'hem estimat no t'oblidem.

Agramunt, 20 de setembre de 2012

## LA FOTO

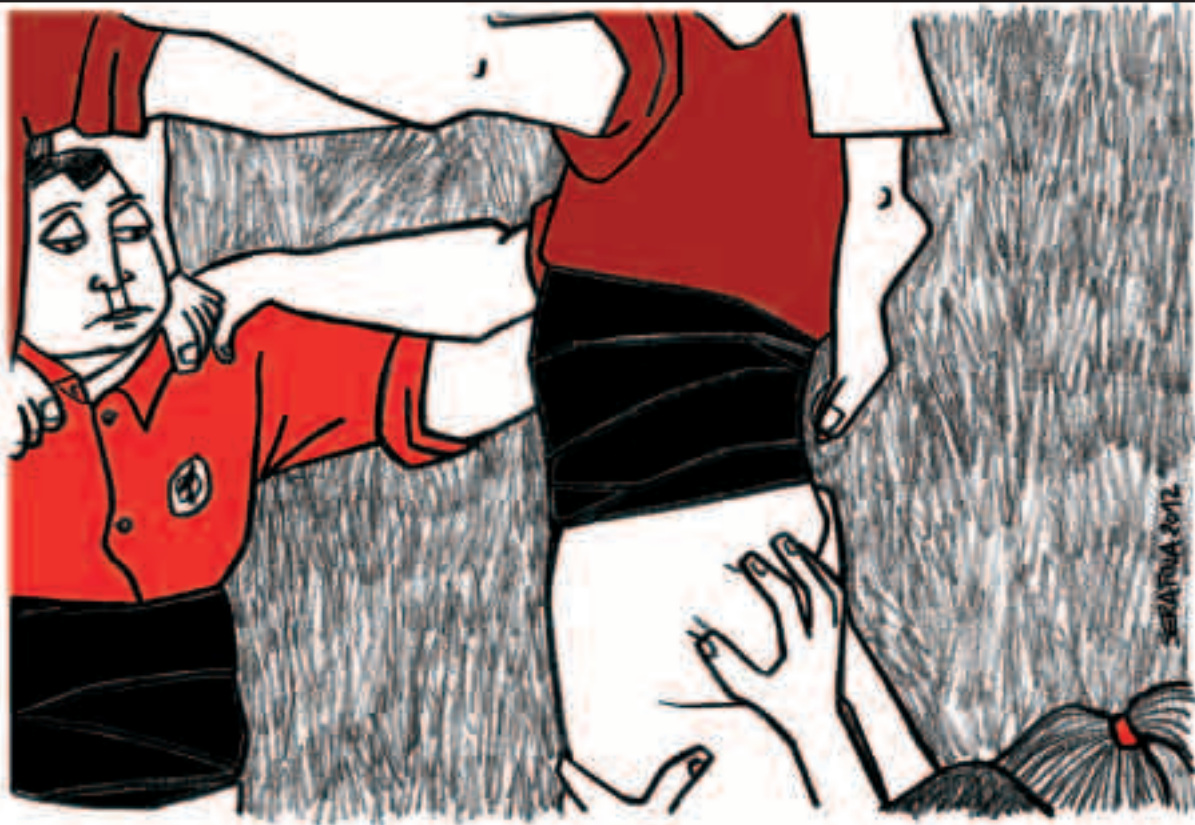
per JOSEP BERTRAN

Encara que no s'aprecia ben bé quina classe d'arbre és el que creix a dalt de la teulada, sembla que es tracta d'una figuera. Malgrat el poc gruix de terra en què creix i la poca pluja que ha caigut aquest estiu, Déu n'hi do del bon aspecte que té. Amb tot, no crec que se n'arribin a menjar gaires de figues.



## LA CALAISERA

per SERAFINA BALASCH



*Viure aquí baix o allà dalt, és igual,  
sobre les espatlles van pujant,  
s'obren les portes dels somnis,  
les pors esclaten, soroll de palpitació, hesitació  
sensació de no-res, proximitat,  
miratge d'un món que s'ha trencat.*

(Núria Sorribes)



Trenta-vuitè Aniversari

## Rosalia Puig i Herbera

Que morí cristianament el 21 de setembre de 1974.

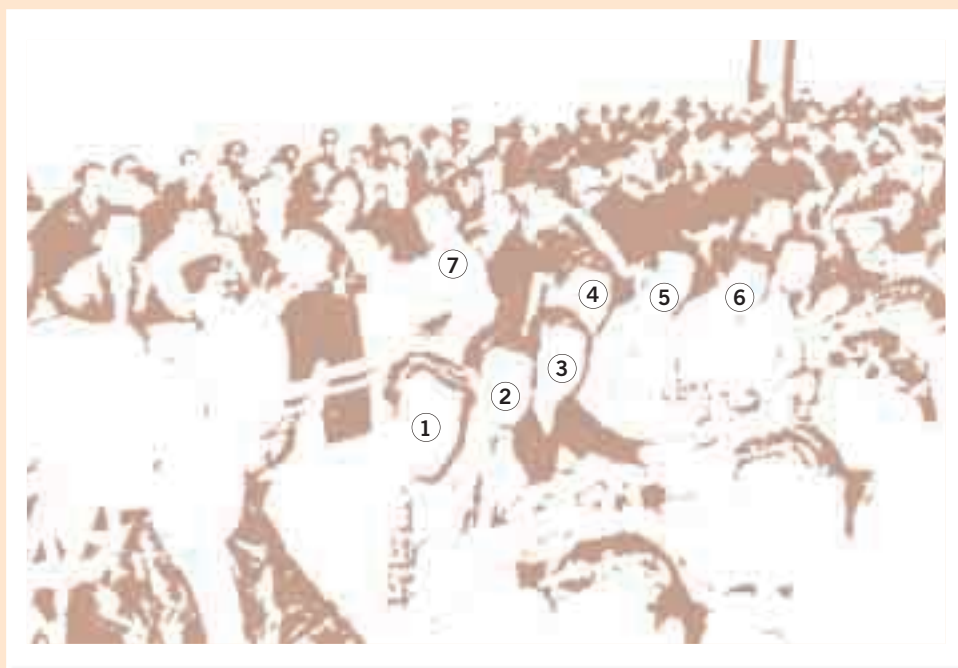
Tercer Aniversari

## Magí Feixa i Terés

Que morí cristianament el 10 de setembre de 2009.

Els seus fills, Magí, Roser i Ramon; néts, Maria Antònia i Jordi, Albert i Delfi; besnéts, Marta, Bernat, Marc, Albert i Joan, els tenen en el seu record i no els obliden.

AGRAMUNT, setembre de 2012



**De baix a dalt i d'esquerra a dreta:**

- 1) Manuel Pedrol. 2) Josep Farreny. 3) Ramon Vilalta. 4) Paulí Ribera.
- 5) Jaume Bertran. 6) Josep Esteve. 7) Àngel Villalta

Es anys quaranta i cinquanta del segle passat una de les principals forces econòmiques i socials d'Agramunt era el Sindicat Agrícola. Un cop a l'any s'organitzava una gran trobada de socis de la vila i de les nombroses poblacions on tenia delegacions. A primera hora se celebrava l'assemblea anual, es visitaven les instal·lacions i, finalment, es feia un gran dinar de germanor, preparat pels treballadors del Sindicat, amb la participació de centenars de comensals. En la foto, 1954 o 1955, hi veiem uns quants d'aquests socis.



Aquesta és una gran fotografia representativa de la segona meitat dels anys seixanta del segle XX. Correspon a la vorera de l'antic taller de bicicletes de Cal Vilella, a l'avinguda Marià Joloch, en un dia de fira. Són anys de transformació: les bicicletes deixen pas a les motos; les llars comencen a omplir-se d'electrodomèstics; els pagesos substitueixen el parell pel tractor i els agramuntins que poden es compren un cotxe. El propietari va fundar la "Escuela de Chóferes el Volante", per atendre la creixent demanda de carnets de conduir. Fa pocs anys l'antic edifici es va enderrocar i substituir per l'actual.

